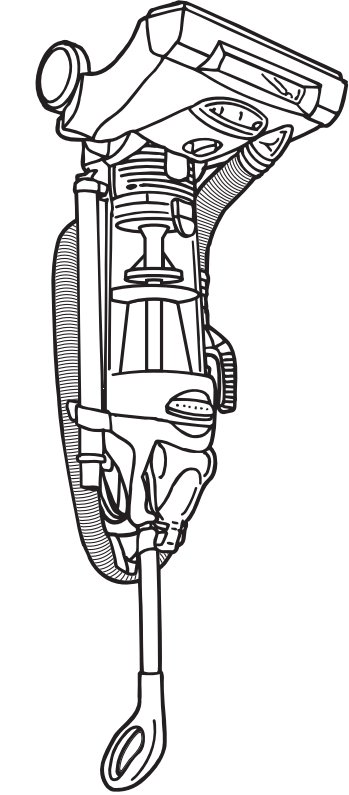


**AVERTISSEMENT :** L'assemblage de l'appareil comprend des petites pièces. Ces dernières présentent un danger d'étouffement.

(Le code de fabrication se trouve sur la partie inférieure arrière de l'aspirateur)

N° de modèle : \_\_\_\_\_  
Code de fabrication : \_\_\_\_\_

Consiguez les renseignements ci-dessous pour pouvoir les consulter rapidement.



**Enregistrement en Garantie**

- Sur Internet : [www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com)
- Adresse postale : Royal Appliance Mfg  
7005 Cochran Rd.  
Glenwillow, Ohio 44139

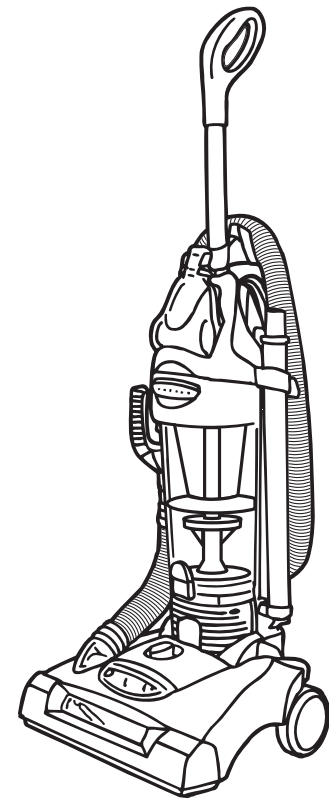
**1-800-321-1134**  
**(É.U. et Canada)**  
**[www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com)**

- Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser votre aspirateur.
- Nous pouvons vous aider à assembler votre aspirateur et à répondre à vos questions. Pour cela composez le :

**MANUEL DU PROPRIÉTAIRE**  
Notice d'utilisation et d'entretien



**OWNER'S MANUAL**  
Operating and Servicing  
Instructions



- Please read these instructions carefully before using your Upright.
- Let us help you put your vacuum together or answer any questions, call:

**1-800-321-1134**  
**(USA & Canada)**  
**[www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com)**

**Warranty Registration**

- Online at: [www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com)
- Mail: Royal Appliance Mfg  
7005 Cochran Rd.  
Glenwillow, Ohio 44139

**! WARNING:**  
Cleaner assembly may include small parts. Small parts can present a choking hazard.

For quick reference, please record your vacuum information below.

Model #: \_\_\_\_\_  
Mfg. Code: \_\_\_\_\_  
(Mfg. code located on the lower backside of cleaner)

**THIS VACUUM CLEANER IS INTENDED FOR HOUSEHOLD USE ONLY.**

## **IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS**

When you use an appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

- **READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THE APPLIANCE.**
- **ALWAYS FOLLOW THESE SAFETY INSTRUCTIONS.**
- **BRING VACUUM CLEANER TO UPRIGHT POSITION WHEN USING THE HOSE AND ATTACHMENTS.**
- **DO NOT LEAVE VACUUM CLEANER UNATTENDED WHEN PLUGGED IN.**
- **REGULARLY CHECK THE FILTER TO CLEAN OR REPLACE.**
- **WARNING: DO NOT USE SHARP OBJECTS TO CLEAN OUT THE HOSE SINCE THEY COULD CAUSE DAMAGE.**
- **OCCASIONALLY REMOVE BRUSH AND CLEAN DEBRIS FROM END CAPS TO KEEP BRUSH ROTATING SMOOTHLY.**
- **WARNING: THE CORDS, WIRES, AND/OR CABLES SUPPLIED WITH THIS PRODUCT CONTAINS CHEMICALS, INCLUDING LEAD OR LEAD COMPOUNDS, KNOWN TO THE STATE OF CALIFORNIA TO CAUSE CANCER AND BIRTH DEFECTS OR OTHER REPRODUCTIVE HARM. WASH HANDS AFTER USING.**

## **WARNING: TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK OR INJURY:**

- Do not leave appliance when plugged in. Unplug from outlet when not in use and before servicing.
- Do not use outdoors or on wet surfaces. Electrical shock could occur.
- Do not allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children.
- Use only as described in this manual. Use only manufacturer's recommended attachments.
- Do not use with damaged cord or plug. If appliance is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, return it to a service center for inspection. Call 1-800-321-1134 for the nearest service center.
- Do not pull or carry by cord, use cord as handle, close a door on cord, or pull cord around sharp edges or corners. Do not run appliance over cord. Keep cord away from heated surfaces.
- Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the plug, not the cord.
- Do not handle plug or appliance with wet hands.
- Do not put any objects into openings. Do not use with any opening blocked; keep free of dust, lint, hair, and anything that may reduce air flow.
- Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of body away from openings and moving parts.
- Do not pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches, or hot ashes.

**CET APPAREIL A ETÉ CONÇU EXCLUSIVEMENT POUR UN USAGE DOMESTIQUE. CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES**  
Lorsque vous utilisez un appareil ménager, vous devez prendre certaines précautions de sécurité, telles que :

- **LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER L'APPAREIL.**
- **RESPECTEZ TOUJOURS À LA LETTRE CES CONSIGNES DE SÉCURITÉ.**
- **METTRE L'ASPIRATEUR EN POSITION VERTICALE QUAND VOUS UTILISEZ LE TUYAU ET LES ACCESSOIRES.**
- **NE LAISSEZ PAS L'APPAREIL SANS SURVEILLANCE QUAND IL EST BRANCHÉ.**

- **VÉRIFIEZ RÉGULIÈREMENT LES FILTRES À NETTOYER OU À REMPLACER.**
- **AVERTISSEMENT : N'UTILISEZ PAS D'OBJETS TRANCHANTS POUR NETTOYER LE TUYAU : ILS POURRAIENT L'ENDOMMAGER.**
- **ENLEVEZ LE ROULEAU DE TEMPS EN TEMPS ET NETTOYEZ LES SALETÉS QUI ENCOMBRENT SES EXTREMITÉS AFIN QU'IL CONTINUE À TOURNER SANS PROBLÈME.**

- **AVERTISSEMENT : LES CORDONS, FILS ÉLECTRIQUES ET/OU CÂBLE FOURNIS AVEC CE PRODUIT CONTIENNENT DES PRODUITS CHIMIQUES Y COMPRIS DU PLOMB OU DES COMPOSÉS DU PLOMB CONNU PAR L'ÉTAT DE CALIFORNIE POUR SON EFFET CANCÉRIGÈNE, POUVANT ENTRAÎNER DES MALFORMATIONS CONGÉNITALES OU ENDOMMAGER LES ORGANES DE REPRODUCTION. LAVEZ-VOUS LES MAINS APRÈS TOUTE UTILISATION.**

## **AVERTISSEMENT : POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE ET DE BLESSURE :**

- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance quand il est branché. Débranchez-le quand il n'est pas utilisé ainsi qu'avant de procéder à son entretien.
- N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur ou sur des surfaces mouillées. Vous pourriez vous électrocuter.

- Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil. Exercez une surveillance étroite quand l'appareil est utilisé par des enfants ou à proximité de ceux-ci.
- Utilisez l'appareil en respectant à la lettre les consignes de ce manuel. Utilisez seulement les accessoires recommandés par le fabricant.

- N'utilisez pas l'appareil si la fiche ou le cordon est endommagé. Si l'aspirateur ne fonctionne pas comme prévu, s'il est tombé, s'il a été endommagé, laissez à l'extérieur ou s'il est tombé dans l'eau, expédiez-le à un centre de réparation pour qu'il soit vérifié. Appelez le 1-800-321-1134 pour savoir quel est le centre de réparation le plus proche. Ne tirez pas l'appareil par son cordon, ne vous servez pas du cordon comme poignée, ne fermez pas de portes sur le cordon et ne tirez pas le cordon sur des coins ou des bords tranchants. Évitez de passer l'appareil sur le cordon d'alimentation. Tenez le cordon hors de portée des surfaces chauffées.
- Ne débranchez pas l'appareil en tirant sur le cordon. Pour le débrancher, tirez sur la fiche et non sur le cordon.

Le moteur aura refroidi et l'aspirateur sera de nouveau prêt à être utilisé. **REMARQUE :** L'aspirateur doit demeurer à l'arrêt pendant la période de refroidissement de 30 minutes.

Afin de réduire les risques de choc électrique, cet appareil est muni d'une fiche polarisée une tige est plus large que l'autre). Cette fiche ne peut être insérée dans une prise de courant polarisée que dans un sens. Si la fiche ne s'insère pas complètement dans la prise, inversez-la. Si elle ne s'insère toujours pas, demandez à un électricien qualifié d'installer la prise appropriée. Ne modifiez jamais la fiche.

## AVERTISSEMENT :

## VEUILLEZ CONSERVER CES INSTRUCTIONS

**\*NON DISPONIBLE SUR TOUTS LES MODÈLES**

- Ne manipulez pas la fiche ou l'aspirateur avec des mains mouillées.
- N'insérez pas d'objets dans les ouvertures. Évitez d'utiliser l'appareil si les ouvertures sont obstruées; gardez les ouvertures exemptes de poussière, de peluches, de cheveux et de tout ce qui pourrait réduire le débit d'air.
- Gardez les cheveux, les vêtements amples, les doigts et toute partie du corps à l'écart des ouvertures et des pièces en mouvement.
- Évitez d'aspirer tout objet qui brûle ou fume, comme les cigarettes, les allumettes et les cendres incandescentes.
- Ne pas utiliser l'aspirateur sans sac poussière et/ou filtres en place.
- Éteignez toutes les commandes avant de débrancher l'appareil.
- Faites bien attention quand vous nettoyez les marches d'escalier.
- N'aspirez pas les liquides inflammables ou combustibles comme l'essence; n'utilisez pas l'appareil en présence de ces matériaux.
- Gardez l'aspirateur au sol. Seuls les aspirateurs à main peuvent être posés sur les meubles.
- L'aspirateur doit être en position verticale pour pouvoir lever la brosse rotative et nettoyer le plancher.
- N'utilisez jamais de rallonge électrique avec cet aspirateur.
- Rangez l'aspirateur à l'intérieur. Rangez l'aspirateur après son utilisation pour ne pas trébucher dessus.
- L'utilisation d'une tension inadéquate peut endommager le moteur et blesser l'utilisateur. La tension adéquate est indiquée sur la plaque de l'appareil.
- Débranchez avant de connecter le \*Brosse Power.
- Si le système \*autotracé ne fonctionne pas de manière appropriée, remettez la poignée de l'aspirateur à la position verticale et/ou arrêtez l'aspirateur au moyen de l'interrupteur situé sur la pédale.

- Do not use without dirt container and filters in place.
- Turn off all controls before unplugging.
- Use extra care when cleaning on stairs.
- Do not use to pick up flammable or combustible liquids, such as gasoline, or use in areas where they may be present.
- Keep the vacuum cleaner on the floor. Only the hand-held vacuum cleaners may be set on furniture.
- Vacuum cleaner must be in the upright position to lift the rotating brush off the carpet when doing above floor cleaning.
- Do not use an extension cord with this vacuum cleaner.
- Store the vacuum cleaner indoors. Put the vacuum cleaner away after use to prevent tripping accidents.
- Using improper voltage may result in damage to the motor and possible injury to the user. Proper voltage is listed on the cleaner plate.
- Unplug before connecting \*Power Brush Tool.
- If unintended operation of the \*propulsion should occur - Return the cleaner handle to the full upright position and/or turn off power to the cleaner at the foot pedal switch.

**\*NOT AVAILABLE ON ALL MODELS**

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

### WARNING:

To reduce the risk of electric shock, this appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). This plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician to install the proper outlet. Do not change the plug in any way.

Your cleaner contains a thermal protective device to shut off the motor to avoid overheating. If this happens, turn switch off and unplug the cleaner. Inspect the exhaust, inlet, and filters for any blockage. Empty the dirt container and clean filters. After approximately 30 minutes the motor will have cooled and the vacuum will be ready to use. **NOTE:** *the cleaner must remain unplugged during the 30 minute cooling period.*

## CONGRATULATIONS

You are now the proud owner of the Dirt Devil®. We trust your new purchase will bring you many years of satisfaction.

Our company has designed and developed this product with you in mind.

We are very proud of our products and hope that you are equally satisfied with their quality and performance.

Thank you for your support of Dirt Devil® products.  
Visit our website at [www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com)

## TABLE OF CONTENTS

Safety Instructions	Page 2, 3
Features	Page 5
How to Assemble	Page 6
How To Operate	Page 6, 7
Floor/Carpet Cleaning	Page 7
Above Floor Cleaning	Page 7
Dirt Container & Filter: Removal & Replacement	Page 8, 9
Belt or Brushroll: Removal & Replacement	Page 10
Lightbulb: Removal & Replacement	Page 11
General Maintenance	Page 11
Troubleshooting Guide	Page 12

## LIMITED WARRANTY

To the consumer, Royal Appliance Mfg. Co. warrants this vacuum cleaner to be free of defects in material or workmanship commencing upon the date of the original purchase. Refer to your vacuum cleaner carton for the length of warranty and save your original sales receipt to validate start of warranty period.

If the vacuum cleaner should become defective within the warranty period, we will repair or replace any defective parts free of charge. The complete machine must be delivered prepaid to any ROYAL® Authorized Sales & Warranty Service Station. Please include complete description of the problem, day of purchase, copy of original sales receipt and your name, address and telephone number. If you are not near a Warranty Station, call the factory for assistance at USA & Canada: 1-800-321-1134. Use only genuine Royal® replacement parts.

The warranty does not include unusual wear, damage resulting from accident or unreasonable use of the vacuum cleaner. This warranty does not cover brushes, bags, flat belts, filters and bulbs. This warranty does not cover unauthorized repairs. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights (Other rights may vary from state to state in the USA).

**IMPORTANT: USE ONLY GENUINE ROYAL® REPLACEMENT PARTS.  
NOTE: RETURN WARRANTY CARD TO REGISTER YOUR CLEANER**

## FÉLICITATIONS !

Vous êtes désormais l'heureux propriétaire d'un Dirt Devil®. Nous sommes persuadés que cet appareil vous satisfera pendant plusieurs années.

Nous avons conçu ce produit pour vous faciliter la vie.

Nous sommes très fiers de nos produits et nous espérons que vous serez aussi satisfait que nous de leur qualité et de leur performance.

Merci d'utiliser les produits Dirt Devil®.

Visitez notre site Web : [www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com)

## TABLE DES MATIÈRES

Consignes de sécurité	Page 2, 3
Descriptions de l'appareil	Page 5
Assemblage	Page 6
Utilisation de l'appareil	Page 6, 7
Nettoyage du sol/tapis	Page 7
Nettoyage au-dessus du sol	Page 7
Godet à poussière et filtre : Retrait et réinstallation	Page 8, 9
Courroie et rouleau-brosse : Retrait et réinstallation	Page 10
Ampoule : Dépose et remplacement	Page 11
Entretien Général	Page 11
Guide de dépannage	Page 12

## GARANTIE LIMITÉE

Royal Appliance Mfg. Co. garantit au consommateur que cet aspirateur est exempt de vices de matériel ou de fabrication à compter de sa date d'achat d'origine. Consultez le carton d'emballage de l'appareil pour déterminer la durée de la garantie et conservez votre reçu d'achat d'origine pour justifier la date d'entrée en vigueur de la période de garantie.

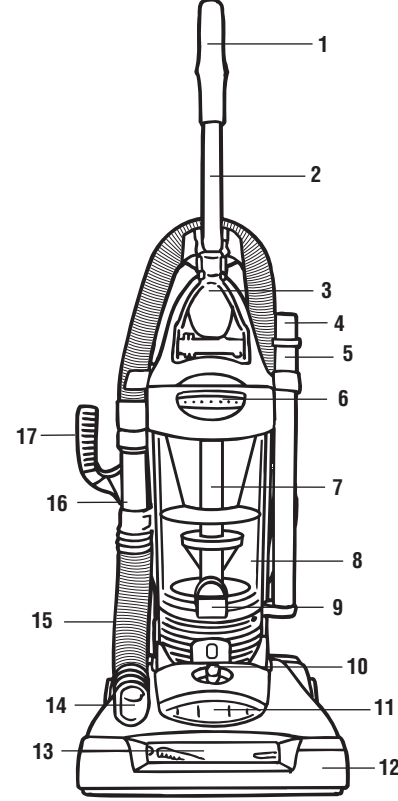
Si l'appareil tombe en panne pendant la période couverte par la garantie, nous réparerons ou remplacerons gratuitement toute pièce défectueuse. L'appareil entier doit être renvoyé port payé à n'importe quel point de vente ou de réparation sous garantie de ROYAL®. Veuillez inclure une description détaillée du problème, la date d'achat, une copie du reçu d'achat d'origine ainsi que vos nom, adresse et numéro de téléphone. Si aucun centre de réparation ne se trouve dans votre région, appelez l'usine au 1-800-321-1134, au CANADA et aux ÉTATS-UNIS. N'utilisez que les pièces de rechange Royal®.

Cette garantie ne couvre pas l'usure inhabituelle, les dommages causés par les accidents ou un usage abusif de l'appareil. Elle ne couvre pas non plus les brosses, les courroies plates, les filtres et les ampoules. Cette garantie ne couvre pas les réparations non autorisées. Cette garantie vous offre des droits spécifiques mais il se peut que vous ayez d'autres droits (Ces derniers varient d'état à état au sein des États-Unis).

**IMPORTANT : N'UTILISEZ QUE LES PIÈCES DE RECHANGE ROYAL® AUTHENTIQUES.  
REMARQUE : RENVOYEZ LA FICHE DE GARANTIE POUR ENREGISTRER  
VOTRE ASPIRATEUR**

## FEATURES

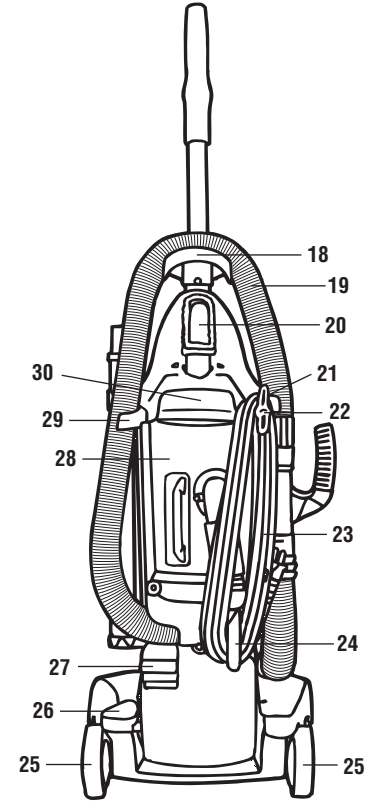
**FRONT VIEW**



**FRONT VIEW**

1. Handle Grip
2. Handle
3. Power Brush Tool
4. Crevice Tool (inside extension wand)
5. Extension Wand
6. Dirt Container Release Button
7. Baffle
8. See Through Dirt Container
9. Quick Release Dirt Container Button
10. Height Adjust Lever
11. Headlight
12. Bumper
13. Brush View Window
14. Clear Dirt Path Window
15. Lower Hose
16. Hose Wand
17. Hose Wand Handle

**BACK VIEW**

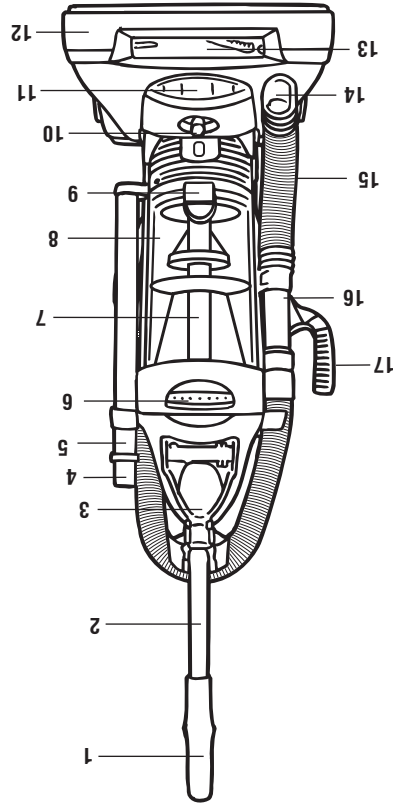


**BACK VIEW**

18. Hose Caddy
19. Hose
20. Dust Brush
21. Cord Guide
22. Cord Wrap with Quick Cord Release
23. Long Power Cord
24. Lower Cord Wrap
25. Wheels
26. Handle Release Pedal
27. On/Off Pedal
28. Back Panel
29. Hose Clip
30. Carrying Handle

1. Poignée confortable
2. Poignée
3. Brosse Power
4. Suceur plat (dans la rallonge)
5. Rallonge
6. Loquet du collecteur de poussière
7. Chicane
8. Godet à poussière transparent
9. Bouton de dégagement rapide du godet à poussière
10. Levier de réglage de la hauteur
11. Phare avant
12. Pare-choc
13. Fenêtre de rouleau-brosse
14. Fenêtre de passage de la poussière
15. Tuyau intérieur
16. Tuyau de rallonge
17. Poignée de rallonge

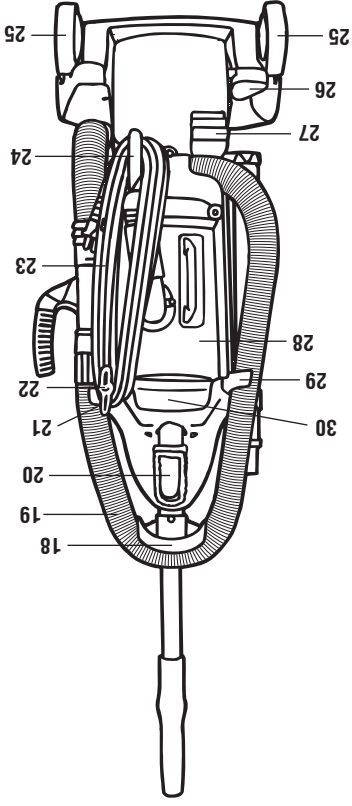
**AVANT**



**AVANT**

18. Support du tuyau
19. Tuyau
20. Brosse à épousseter
21. Guide du cordon
22. Dispositif d'enroulement du cordon à déclenchement rapide
23. Cordon d'alimentation long
24. Dispositif d'enroulement du cordon
25. Pousser
26. Pédale de dégagement de la poignée
27. Pédale marche/arrêt
28. Panneau arrière
29. Attaches pour tuyau
30. Poignée de transport

**ARRIÈRE**

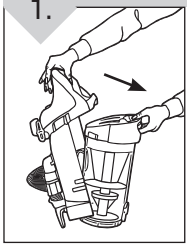


**ARRIÈRE**

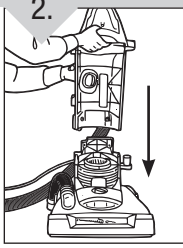
## CARACTÉRISTIQUES

# HOW TO ASSEMBLE

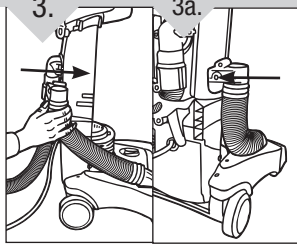
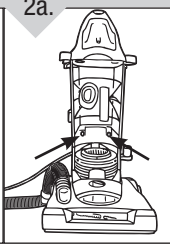
TOOL REQUIRED: PHILLIPS OR FLAT HEAD SCREWDRIVER



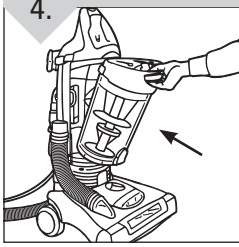
Remove dirt container from back panel.



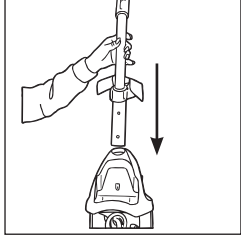
Attach back panel of cleaner by pushing down into place (Diagram 2). Insert the two (2) screws into the front of the back panel and tighten until secure (Diagram 2a).



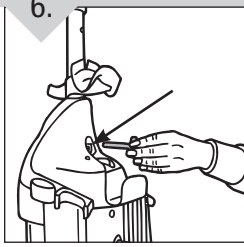
Attach lower hose to right side of back panel (Diagram 3). Insert one (1) screw through the back of the hose to secure (Diagram 3a).



Replace dirt container by tilting back until it snaps into place.

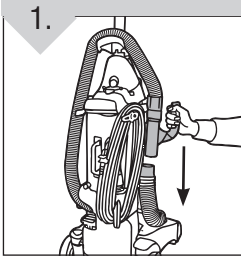


Slide upper handle into Power Brush Tool caddy.



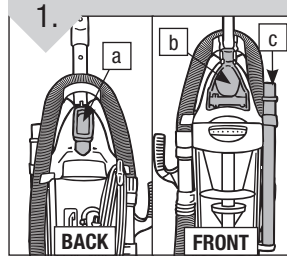
Insert handle fastener into the back of the Power Brush Tool caddy.

## SECURE BACK HOSE

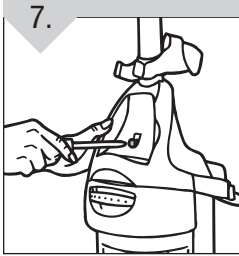


Wrap hose around back of hose caddy. Push hose wand down into the right side of cleaner.

## TOOL STORAGE



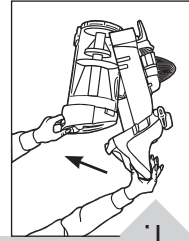
Attach tools: (a) Slide the dust brush onto post on the upper tool caddy with bristles facing out. (b) Clip Power Brush Tool onto the front of the Power Brush Tool caddy. (c) Slide the extension wand/crevice tool into round slot on the front right side of tool caddy.



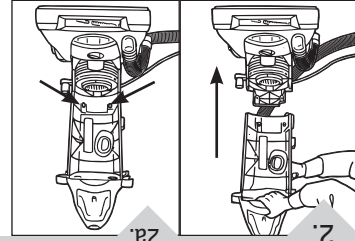
Insert the one (1) screw into the front and tighten until secure.

# ASSEMBLAGE

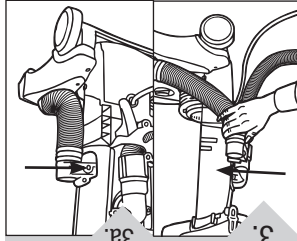
OUTIL NÉCESSAIRE : TOURNEVIS À POINTE CRUCIFORME OU À TÊTE PLATE



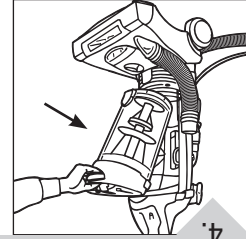
Enlevez le godet à poussière du panneau arrière.



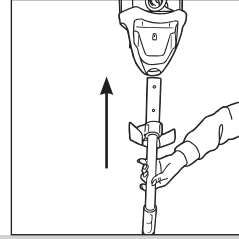
Fixez le panneau arrière de l'aspirateur en appuyant vers le bas pour l'enclencher. (Illustration 2). Insérez les deux (2) vis sur le panneau arrière et serrez -les pour bien fixer le panneau. (Illustration 2a).



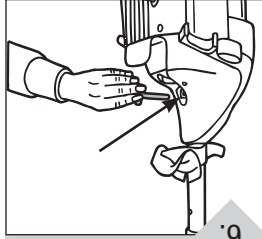
Connectez le tuyau inférieur au côté droit du panneau arrière (Illustration 3). Insérez une (1) vis par l'arrière du tuyau pour le fixer (Illustration 3a).



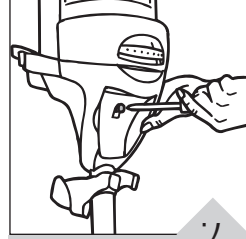
Remettez le godet à poussière en l'inclinant vers l'arrière pour l'enclencher.



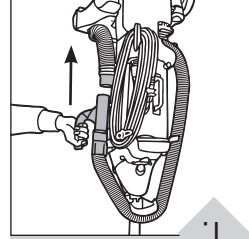
Faites glisser la poignée supérieure dans le support d'accessoires Brosse Power.



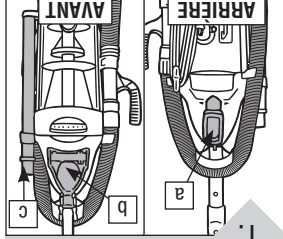
Insérez l'attache de poignée à l'arrière du support d'accessoires Brosse Power.



Insérez la vis (1) à l'avant et serrez jusqu'au blocage.



Enroulez le tuyau à l'arrière du rallonge de tuyau. Insérez la support de tuyau. Insérez la droite de l'aspirateur.



Comment fixer les accessoires : (a) Glissez la brosse à épousseter dans le taquet situé sur le support à accessoires supérieurs avec les poils de la brosse tournés vers l'extérieur. (b) Attachez le Brosse Power à l'avant de son support. (c) Glissez la rallonge/ suceur dans l'encoche ronde du côté droit du support à accessoires.

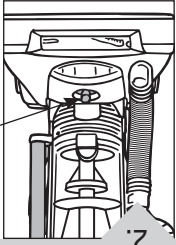
# FONCTIONNEMENT DE L'ASPIRATEUR

**ATTENTION :** L'agitateur de la brosse continue à pivoter lorsque le tuyau est enlevé ou en marche tout le temps lorsque l'aspirateur fonctionne. *Gardez les cheveux, les vêtements amples, et toute partie du corps à l'écart de la zone de la brosse lorsque l'aspirateur est en marche.*

## DÉCLENCHEUR DU CORDON LEVIER DE RÉGLAGE DE LA HAUTEUR

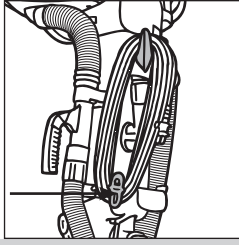
Réglages : Pour une performance maximale, les réglages de hauteur ci-dessous sont recommandés :

- Réglage inférieur : pour tous les types de moquettes. Nota : S'il est difficile de déplacer l'appareil, le placer à un réglage de hauteur supérieur.
- Réglages supérieurs : pour les moquettes très épaisses; ces réglages exigent moins d'efforts tout en maintenant une bonne performance.



2.

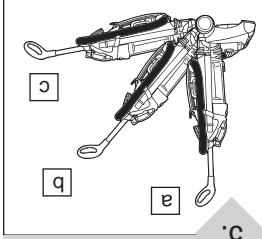
Tournez le déclencheur instantané du cordon pour faciliter l'enlèvement du cordon. Rangez le cordon dans le guide du cordon (voir caractéristiques à la page 5) pour ne pas nuire pendant l'utilisation.



## PÉDALE MARCHÉ/ARRÊT

Branchez le cordon dans une prise de courant. Mettez l'aspirateur en marche en appuyant sur la pédale de dégagement de la poignée située sur la partie inférieure de l'aspirateur.

L'aspirateur du côté gauche de la poignée pour nettoyer sous les meubles.

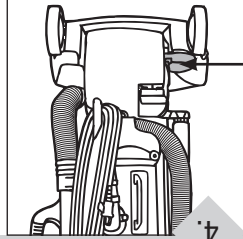


5.

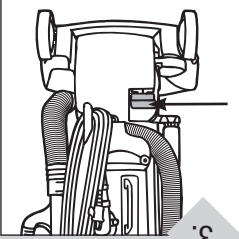
## NETTOYAGE DU SOL / DES TAPIS

## PÉDALE DE DÉGAGEMENT DE LA POIGNÉE

Déplacez la poignée et réglez-la à la position souhaitée lorsque vous faites l'aspirateur; (b) appuyez sur le pédale de déclenchement de la poignée pour nettoyer sous les meubles.



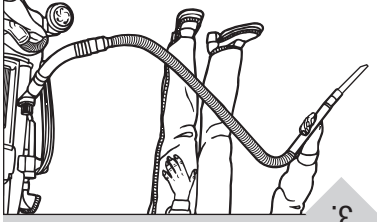
4.



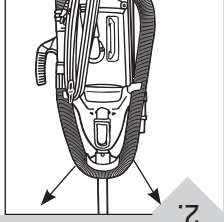
3.

## NETTOYAGE AU-DESSUS DU SOL

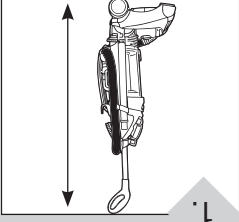
Choisissez les accessoires selon vos besoins ou utilisez uniquement le tuyau. Insérez simplement les accessoires sur l'extrémité de la rallonge ou de la poignée du tuyau et appuyez fermement. Pour retirer un accessoire, tournez-le et retirez-le avec précaution.



3.



2.

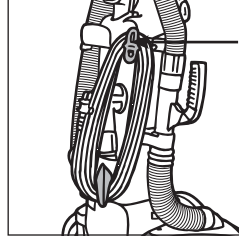


1.

# HOW TO OPERATE

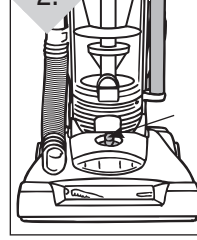
**CAUTION:** Brush agitator continues to rotate while hose is removed or in use and at all times while cleaner is on. *Keep hair, loose clothing, fingers, and all parts of body away from brush area while cleaner is on.* Cleaner must be in the upright position to lift the rotation brush off the carpet when cleaning above the floor.

## CORD RELEASE



Turn Quick Cord Release for easy cord removal. Store cord in cord guide (see Features - pg. 5) to keep out of the way while vacuuming.

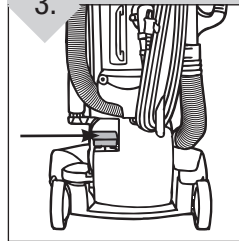
## HEIGHT ADJUST KNOB



Settings: For maximum cleaning performance, the following carpet height settings are recommended:

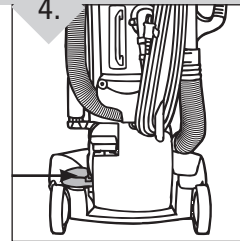
- Lowest setting: for all types of carpet.
- Higher settings: for very deep pile carpet, where easier pushing effort is desired, while maintaining good cleaning performance.

## ON/OFF PEDAL



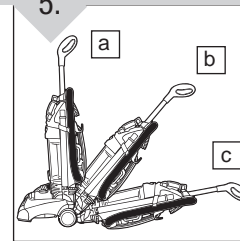
Plug cord into electrical outlet. Turn cleaner on by depressing the foot pedal located on the back left side of the cleaner.

## HANDLE RELEASE PEDAL



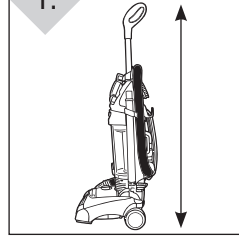
To release handle, push the handle release pedal located on the lower left side of the cleaner.

## FLOOR / CARPET CLEANING

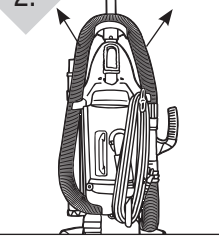


Move the handle and adjust it to the desired position for (a) storing the upright, (b) operating the cleaner, and (c) de-press the handle release pedal again to clean under furniture.

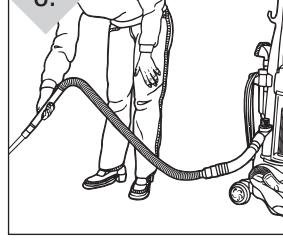
## ABOVE FLOOR CLEANING



Cleaner must be in its upright position to raise brushroll.



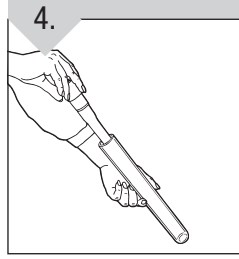
Remove the hose from the tool caddy.



Choose any of the handy accessories or use the hose alone. Simply push the attachment firmly onto the end of the wand or hose handle. To remove tool, twist and pull apart gently.

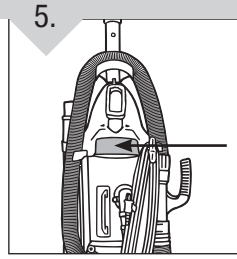
## HOW TO OPERATE: CONTINUED

### EXTENSION WAND



If additional length is needed, use the extension wand and crevice tool.  
**NOTE:** The crevice tool is stored inside the extension wand.

### CARRY HANDLE



Use the carry handle on the back of the cleaner to move the cleaner from room to room.

## DIRT CONTAINER & FILTER: REMOVAL & REPLACEMENT

**WARNING:** TO REDUCE THE RISK OF INJURY FROM MOVING PARTS - UNPLUG BEFORE SERVICING.

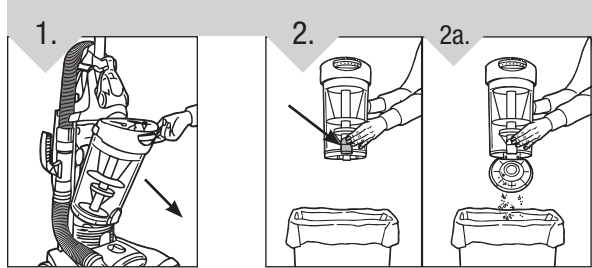
**NOTE:** Unplug cleaner before changing filter.

**NOTE:** Rinse foam filter once every month. If vacuum is used frequently, the filter may require more frequent cleaning.

**NOTE:** For best performance, replace pleated filter yearly.

**FILTER TYPE F51** For F51 filter replacement, please call 1-800-321-1134 or visit our website at [www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com) to locate a dealer nearest you.

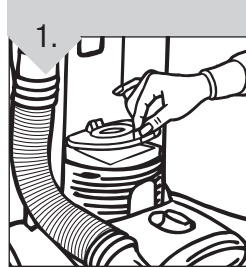
### EMPTY DIRT CONTAINER



Press dirt container release button on back of cleaner to remove the dirt container.

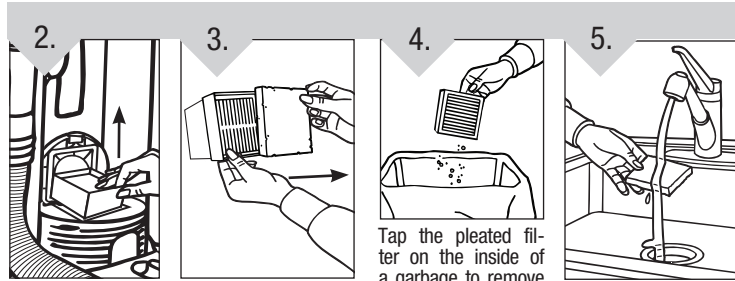
Hold dirt container over garbage can and press clean release dirt container button to empty. Make sure container bottom center opening is clear of debris. Snap dirt container bottom back into place after emptying.

### REMOVE FILTER



Click button on the base of the cleaner toward the outside edges to unlock filter cartridge.

### REMOVE FOAM FILTER



Lift filter cartridge out of base of cleaner.

Remove foam filter from filter cartridge.

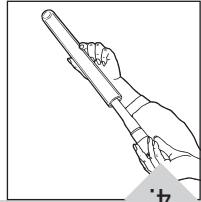
Tap the pleated filter on the inside of a garbage to remove excess dust and dirt from filter. Replace filter every 6 months.

### CLEAN PLEATED FILTER

**CLEAN AND RINSE PLEATED FILTER**  
Hold filter under running water to rinse. DO NOT use soap/detergent. Tap excess water out of filter. **Allow filter to COMPLETELY DRY for at least 24 hours before replacing in filter cartridge.**

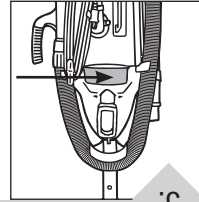
## FONCTIONNEMENT DE L'ASPIRATEUR : SUITE

### RALLONGE



Si vous avez besoin d'une rallonge supplémentaire, retirez le suceur plat de la rallonge. Utilisez la rallonge et le suceur plat ensemble ou séparément.

### POIGNÉE DE TRANSPORT



Utilisez la poignée de transport située à l'arrière de l'aspirateur pour transporter l'aspirateur d'une pièce à l'autre.

## GODET À POUSSIÈRE ET FILTRE : RETRAIT ET RÉINSTALLATION

**AVERTISSEMENT :** POUR ÉVITER DE VOUS BLESSER AVEC LES PIÈCES MOBILES, DÉBRANCHEZ L'APPAREIL AVANT DE PROCÉDER À SON ENTRETIEN.

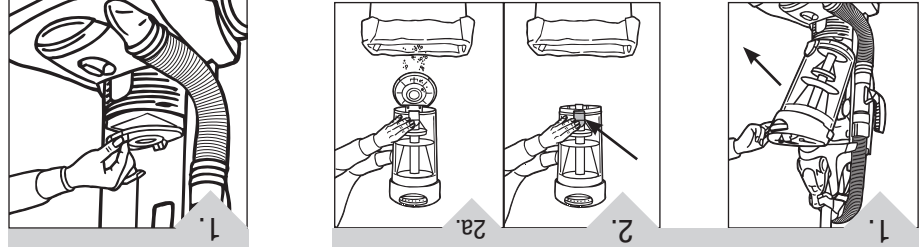
**REMARQUE :** Débranchez l'aspirateur avant de changer le filtre.

**REMARQUE :** Rincez le filtre mousse une fois par mois. En cas d'utilisation fréquente de l'aspirateur, le filtre doit être nettoyé plus souvent.

**REMARQUE :** Pour garantir un meilleur fonctionnement, remplacez le filtre plissé chaque année.  
Pour obtenir un F51 filtre de rechange, veuillez appeler le 1-800-321-1134 ou visitez le site [www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com) pour connaître le centre de service le plus proche.



### POUR VIDER ET NETTOYER LE COLLECTEUR DE POUSSIÈRE

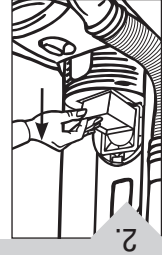


### DÉGAGEZ LA CARTOUCHE DE FILTRE

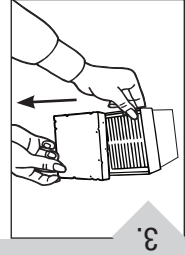
Appuyez sur le bouton de dégagement du godet à poussière situé à l'avant de l'aspirateur pour enlever le godet à poussière. Tenez le godet à poussière au-dessus de la poubelle et appuyez sur le bouton de dégagement du godet à poussière pour le vider. Assurez-vous que l'orifice central au fond du godet ne contient aucun débris. Enclochez le bouton situé sur la base de l'aspirateur pour déverrouiller la cartouche du filtre.

### NETTOYAGE DU FILTRE PLISSÉ

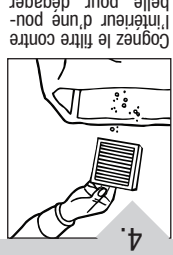
### NETTOYAGE DU FILTRE PLISSÉ



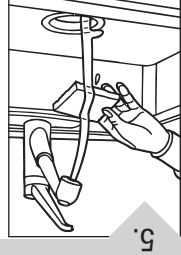
Dégagez la cartouche du filtre de la base de l'aspirateur.



Enlevez le filtre mousse de la cartouche.



Cognez le filtre contre la pouspière et la pelle pour dégager l'intérieur d'une pouspière accumulée. Remplacez le filtre semestriellement.

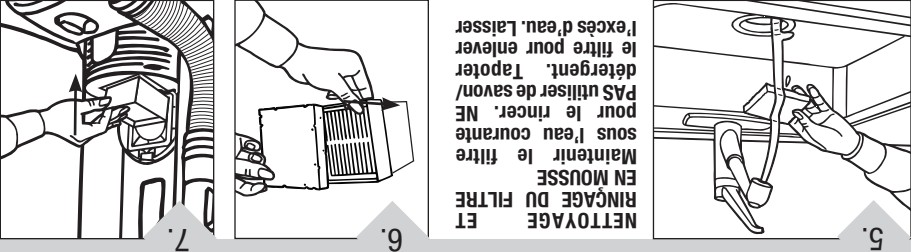


NETTOYAGE ET PLISSÉ  
Maintenez le filtre sous l'eau courante pour le rincer. NE PAS utiliser de savon/détergent. Tapoter le filtre pour enlever l'excès d'eau. Laissez le filtre sécher pendant au moins 24 heures avant de le replacer dans la cartouche de filtre.



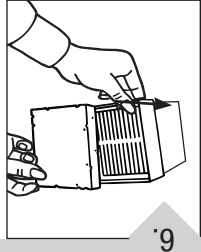
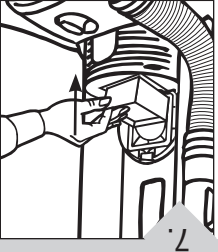
# GODET À POUSSIÈRE ET FILTRE : RETRAIT ET RÉINSTALLATION: SUITE

**NETTOYER LE FILTRE EN MOUSSE**      **REMETTRE LE FILTRE EN MOUSSE**      **REMETTRE LA CARTOUCHE DE FILTRE**

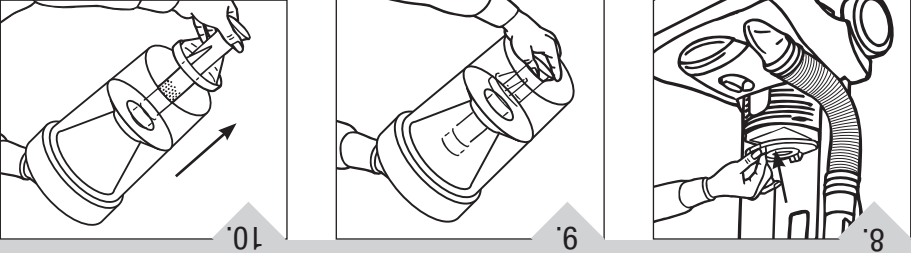


**NETTOYAGE ET RINÇAGE DU FILTRE EN MOUSSE**  
 Maintenez le filtre sous l'eau courante pour le rincer. NE PAS utiliser de savon/détergent. Tapoter le filtre pour enlever l'excès d'eau. Laissez le filtre sécher complètement pendant au moins 24 heures avant de le réplacer dans la cartouche de filtre.

Remettez le filtre en mousse dans la cartouche de filtre sur la base de l'aspirateur.



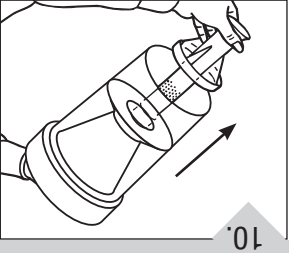
## COMMENT NETTOYER LE TUBE DIRECTIONNEL



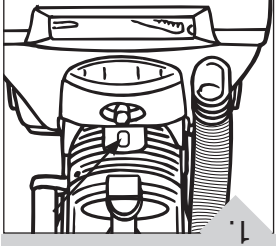
Réenclenchez les boutons pour verrouiller la cartouche de filtre sur la base de l'aspirateur.

Pour retirer les tubes directionnels, tournez un quart de tour dans le sens antihoraire.

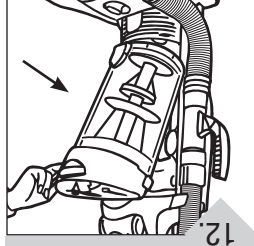
Dégagez-les tubes directionnels et nettoyez-les avec un chiffon humide.



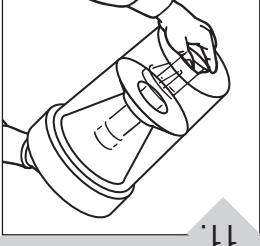
## INDICATEUR DE VÉRIFICATION DU SYSTÈME\*



L'indicateur de vérification du système vous informe des problèmes possibles et au rendement du système. Consulter la section Dépannage pour connaître les causes possibles et les solutions.



Remettez le godet à poussière dans l'aspirateur (voir page 7, installation du godet à poussière).

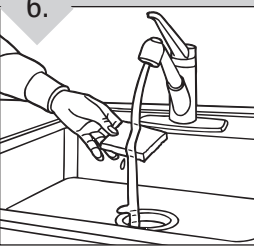


Laissez sécher le tube directionnel et remettez-le dans le godet à poussière. Tournez un quart de tour pour les enclencher.

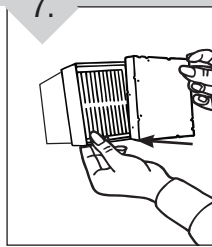
**\*ENTRETIEN RÉGULIER :** À chaque fois que vous videz le godet à poussière, nettoyez le filtre. Cogniez le filtre fermement contre l'intérieur d'une poubelle jusqu'à ce que la poussière cesse de s'en échapper. Le filtre se décolore après son utilisation, ceci n'altère pas son rendement. Ne brossez pas le filtre. Les instructions de nettoyage peuvent varier selon les conditions de saleté. Dans certains cas, il sera nécessaire de nettoyer plus ou moins le filtre.

# DIRT CONTAINER & FILTER REMOVAL & REPLACEMENT: CONTINUED

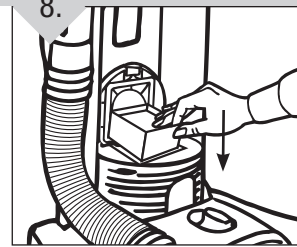
**CLEAN FOAM FILTER**      **REPLACE FOAM FILTER**      **REPLACE FILTER CARTRIDGE**



**CLEAN AND RINSE FOAM FILTER**  
 Hold filter under running water to rinse. DO NOT use soap/detergent. Tap excess water out of filter. **Allow filter to COMPLETELY DRY for at least 24 hours before replacing in filter cartridge.**

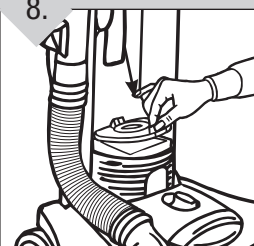


Return foam filter to filter cartridge.



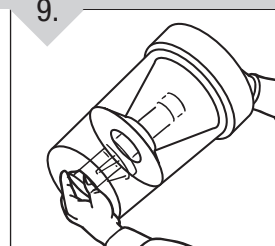
Return filter cartridge to base of cleaner.

## REPLACE FILTER CARTRIDGE

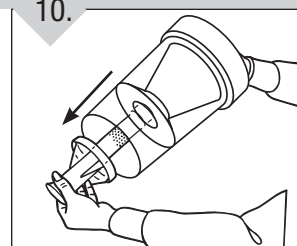


Click button back into place to lock filter cartridge in base of cleaner.

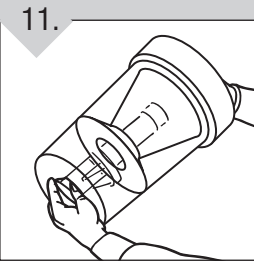
## TO CLEAN THE AIR DIRECTOR



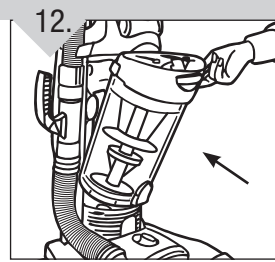
To remove Air Director, rotate 1/4 turn counterclockwise.



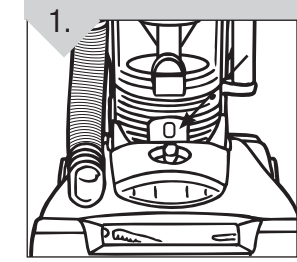
To remove Air Director, rotate 1/4 turn counterclockwise.



Dry and return the Air Director to the dirt container. Rotate 1/4 turn clockwise to lock in place.



Return dirt container to cleaner. (See Page 7, Install Dirt Container).



The Performance Indicator will notify you to possible system performance issues. Please go to Troubleshooting section for possible causes and solutions.

**\*REGULAR MAINTENANCE:** Each time the dirt container is emptied, the filter should be cleaned. Tap the filter firmly against the inside of a trash can until the dirt stops falling from the filter. (Filter will be discolored after use, this will not affect the filter's performance.) Do not brush the filter. The cleaning instructions may vary depending on the dirt conditions. In some cases, more or less cleaning of the filter may be required.

# BELT OR BRUSHROLL: REMOVAL & REPLACEMENT

TOOL REQUIRED: PHILLIPS OR FLATHEAD SCREWDRIVER

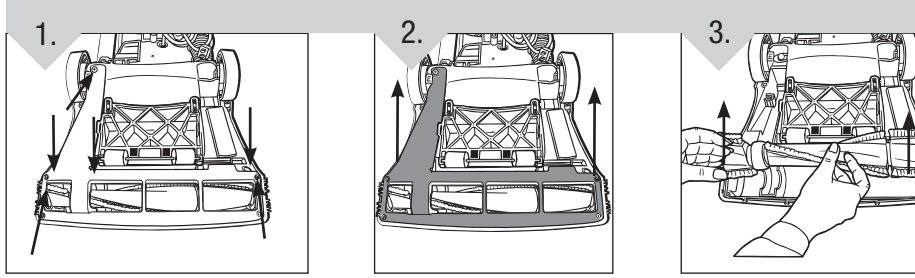
**WARNING:** TO REDUCE THE RISK OF INJURY FROM MOVING PARTS - UNPLUG BEFORE SERVICING.

BELT STYLE

**12**

For Belt Style 12 replacements, please call 1-800-321-1134 or visit our website at [www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com) to locate a dealer nearest you.

## TO REMOVE BELT

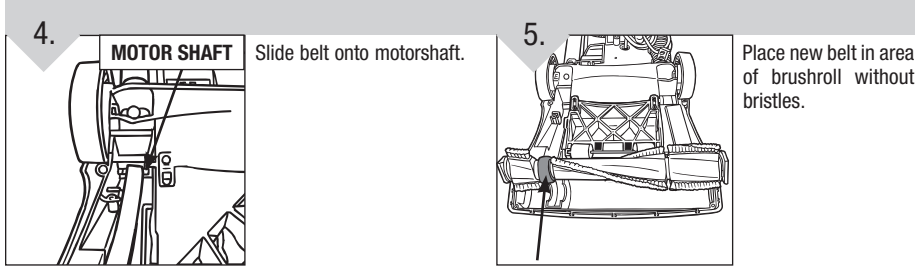


Lay cleaner flat and flip cleaner to expose nozzle base. Base should lay flat and face up. To remove nozzle guard, use Phillips screwdriver to remove the six (6) screws. Arrows show location of screws.

Lift nozzle guard off.

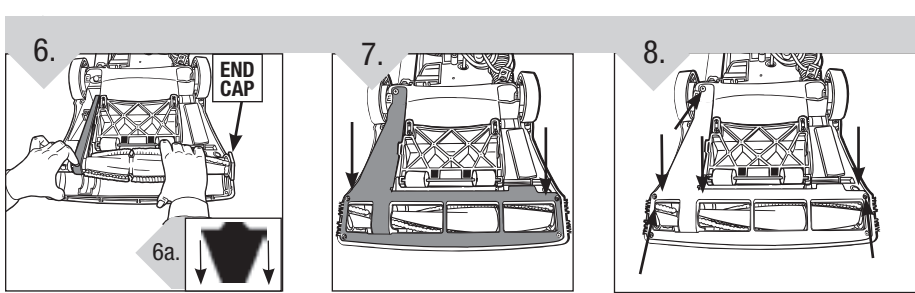
Lift and remove brushroll. Dispose of old belt.

## TO REPLACE BELT OR BRUSHROLL



Slide belt onto motorshaft.

Place new belt in area of brushroll without bristles.



With new belt in place, pull and slide brushroll into nozzle making sure that the brushroll end caps are in the correct orientation (6a inset). Rotate brushroll manually to make sure belt is properly aligned.

Reattach nozzle guard.

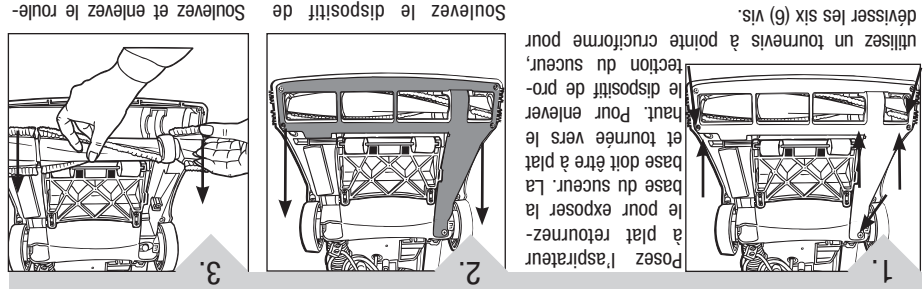
Replace all six (6) screws to secure nozzle guard.

# COURROIE ET ROULEAU-BROSSE : RETRAIT ET REINSTALLATION

OUTIL NÉCESSAIRE : TOURNEVIS À POINTE CRUCIFORME  
**AVERTISSEMENT :** POUR ÉVITER DE VOUS BLESSER AVEC LES PIÈCES EN MOUVEMENT, DÉBRANCHEZ L'APPAREIL AVANT DE REMPLACER LA COURROIE OU LE ROULEAU-BROSSE.

Pour le remplacement la courroie modèle 12, veuillez appeler le 1-800-321-1134 ou visiter notre site à [www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com) pour trouver le revendeur le plus proche.

## POUR ENLEVER LA COURROIE

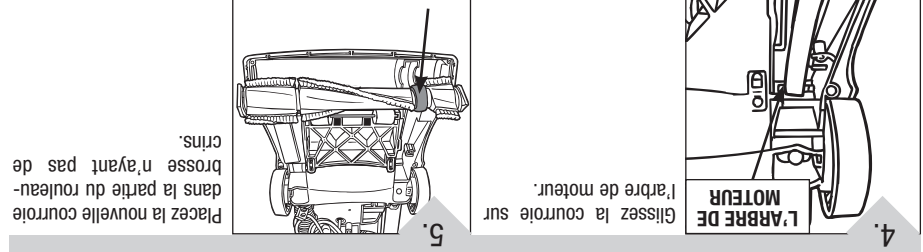


1. Posez l'aspirateur à plat retournez-le pour exposer la base du suceur. La base doit être à plat et tournée vers le haut. Pour enlever le dispositif de protection du suceur, utilisez un tournevis à pointe cruciforme pour dévisser les six (6) vis.

Soulevez le dispositif de protection du suceur.

Soulevez et enlevez le rouleau-brosse. Jetez la courroie usagée.

## POUR REMPLACER LA COURROIE OU LE ROULEAU-BROSSE



Glissez la courroie sur l'arbre de moteur.

Placez la nouvelle courroie dans la partie du rouleau-brosse n'ayant pas de crins.

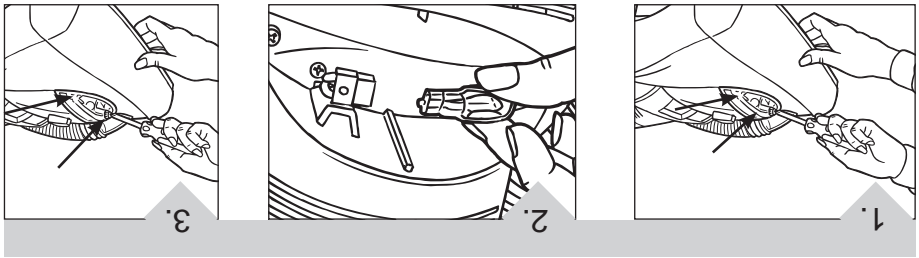
Remettez en place le dispositif de protection du suceur.

Remettez les six (6) vis pour fixer le dispositif de protection du suceur.

Une fois la nouvelle courroie installée, tirez et glissez le rouleau-brosse dans le suceur en veillant à ce que les extrémités du rouleau-brosse soient orientées correctement (Schéma 6a). Faites pivoter le rouleau-brosse à la main pour vous assurer que la courroie est alignée correctement.

## AMPOULE : DÉPÔTE ET REMPLACEMENT

**AVERTISSEMENT :** POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE : DÉBRANCHEZ L'ASPIRATEUR AVANT D'ENLEVER ET DE REMPLACER L'AMPOULE.  
 Cet aspirateur utilise une ampoule automobile courante : n° 906, 13.0 volts. Pour acheter une ampoule composez le 1-800-321-1134 ou contactez votre magasin de pièces automobiles.



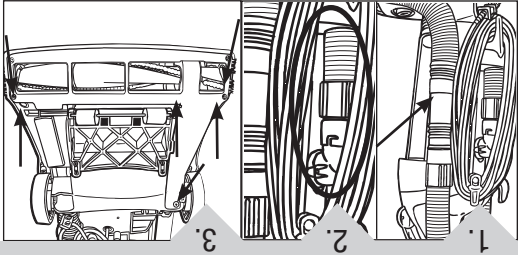
Basculez la poignée de l'aspirateur. Enlevez les deux (2) vis qui se trouvent de chaque côté des verres de la lampe.  
 Tirez sur l'ampoule pour la sortir de la douille. Ne la tournez pas. Insérez soigneusement l'ampoule dans la douille.  
 Fixez-la lampe à l'aide des deux (2) vis que vous avez enlevées.

## ENTRETIEN GÉNÉRAL

**AVERTISSEMENT :** POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE LÉSION À CAUSE DE PIÈCES EN MOUVEMENT, DÉBRANCHEZ L'APPAREIL AVANT DE FAIRE SON ENTRETIEN.

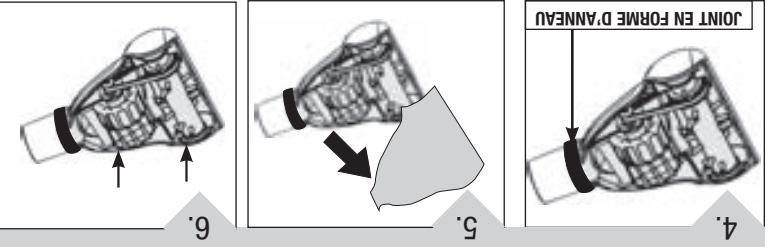
### POUR ENLEVER LES SALETÉS / TUYAU PROTECTION DU SUCRE

1. Vérifiez si le godet à poussière est plein, videz-le si nécessaire.  
 2. Branchez l'aspirateur et vérifiez s'il se produit une aspiration à l'extrémité du tuyau. (Schéma 1). Si l'aspiration se produit à l'extrémité du tuyau, passez à Schéma 3. Si aucune aspiration ne se produit, dégagez l'obstruction de l'orifice de passage de la poussière et abaissez le tuyau inférieur. Suivre les étapes suivantes : 1. Débranchez l'aspirateur. 2. Faites tourner et retirez-le tuyau supérieur de l'orifice d'aspiration (Schéma 2). 3. Déroulez soigneusement le tuyau du support. Dégagez l'obstruction.



3. Schéma 3: Enlevez le dispositif de protection du sucre (Schéma 1) en enlevant les six (6) vis. Veillez à dégager toute obstruction. Enlevez le rouleau-brosse si nécessaire.

### POUR ENLEVER LES SALETÉS/BROSSE POWER



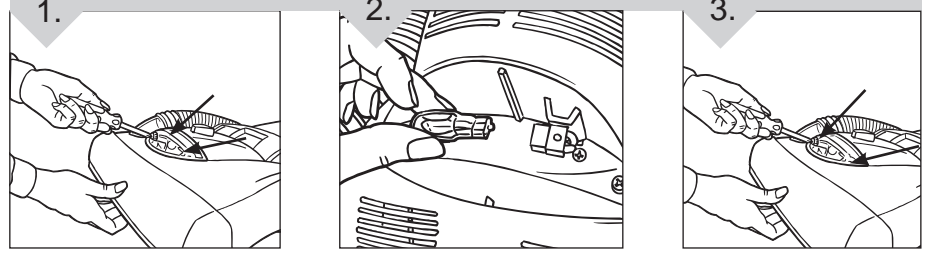
Retourner l'accessoire électrique/la brosse à moteur et dégager l'obstruction. Faites pivoter le boîtier inférieur dans la rainure située à l'extrémité de l'accessoire électrique/la brosse à moteur pour terminer le réassemblage.

## LIGHTBULB: REMOVAL & REPLACEMENT

**TOOL REQUIRED:** SMALL PHILLIPS HEAD SCREWDRIVER

**WARNING:** TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK - UNPLUG CLEANER BEFORE REMOVING OR REPLACING LIGHTBULB.

This cleaner uses a common automotive lamp #906, 13.0 volts. For bulb replacement call 1-800-321-1134 or visit our website at [www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com) to locate a dealer nearest you.



Lean cleaner handle back. Remove the two (2) screws located on either side of the headlight lens.

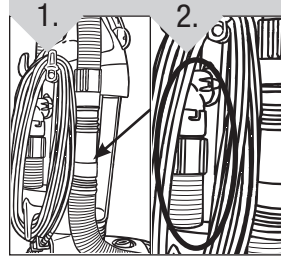
Pull bulb out of socket to remove. Do NOT twist. Gently push bulb into socket to replace.

Secure the headlight lens by replacing the two (2) screws.

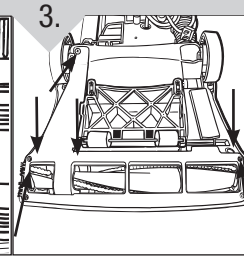
## GENERAL MAINTENANCE

**WARNING:** TO REDUCE THE RISK OF INJURY FROM MOVING PARTS - UNPLUG BEFORE SERVICING.

### DEBRIS REMOVAL/HOSE

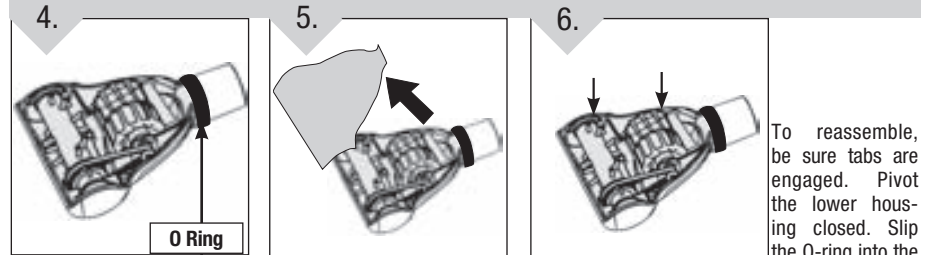


### DEBRIS REMOVAL/NOZZLE GUARD



1. Check to see if dirt cup is full; empty if needed.
2. Plug cleaner in and check to see if there is any suction at end of hose (Diagram 1). If there is suction at end of hose, move on to Diagram 3. If there is no suction at the end of hose, clear dirt path window and lower hose. Follow these steps: 1. Unplug cleaner. 2. Twist and pull hose from upper hose inlet (Diagram 2). 3. Unwrap hose from caddy. Remove obstruction.
3. Diagram 3: Remove nozzle guard (see Diagram 1) by removing the six (6) screws. Look for any obstructions and remove. Remove brushroll if necessary.

### DEBRIS REMOVAL/POWER BRUSH TOOL



Turn the Turbo Tool/Power Brush over and slide off the O-ring.

Pivot lower housing and remove clog.

groove at the neck of the Turbo Tool/Power Brush to complete reassembly.

To reassemble, be sure tabs are engaged. Pivot the lower housing closed. Slip the O-ring into the

# TROUBLESHOOTING GUIDE

**WARNING: TO REDUCE RISK OF PERSONAL INJURY - UNPLUG CLEANER BEFORE SERVICING**

PROBLEM	POSSIBLE REASON	POSSIBLE SOLUTION
<b>Cleaner won't run</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Power cord not firmly plugged into outlet.</li> <li>Blown fuse or tripped breaker.</li> <li>Needs service.</li> <li>Thermal Protector activated.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Plug unit in firmly.</li> <li>Check fuse or breaker in home. Replace fuse/reset breaker.</li> <li>Take to service center or call 1-800-321-1134.</li> <li>Allow cleaner to cool - Pg. 3.</li> </ol>
<b>Cleaner won't pick-up or low suction</b>  <b>Performance Indicator light has turned red</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Dirt container not installed correctly.</li> <li>Dirt container full.</li> <li>Brushroll worn.</li> <li>Broken or worn belt.</li> <li>Clogged filter.</li> <li>Nozzle/dirt passage hose clogged.</li> <li>Carpet height setting is incorrect.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Review dirt container removal &amp; replacement - Pg. 8 &amp; 9.</li> <li>Empty dirt container - Pg. 8.</li> <li>Replace brushroll - Pg. 9 &amp; 10.</li> <li>Replace belt - Pg. 10.</li> <li>Remove filter and clean - Pg. 8 &amp; 9.</li> <li>Remove lower hose; remove obstruction - Pg. 11.</li> <li>Set carpet height adjust lever to appropriate setting for carpet being cleaned - Pg. 7.</li> </ol>
<b>Dust escaping from cleaner</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Dirt container full.</li> <li>Dirt container not installed correctly.</li> <li>Hose not connected correctly.</li> <li>Filter not installed completely.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Empty dirt container - Pg. 8.</li> <li>Review dirt container removal &amp; replacement - Pg. 8 &amp; 9.</li> <li>Review hose installation - Pg. 6.</li> <li>Review filter removal &amp; replacement - Pg. 8 &amp; 9.</li> </ol>
<b>Cleaner tools won't pick-up</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Hose clogged.</li> <li>Dirt container full.</li> <li>Filter clogged.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Remove hose and tools; remove obstruction - Pg. 6, 11.</li> <li>Empty dirt container - Pg. 8.</li> <li>Clean filter - Pg. 8 &amp; 9.</li> </ol>
<b>Headlight not working</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Bulb burnt out.</li> <li>Loose electrical wires.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Replace bulb - Pg. 11.</li> <li>Call 1-800-321-1134 for nearest authorized Royal® Dealer.</li> </ol>
<b>Cleaner is difficult to push</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Carpet height setting is incorrect.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Set carpet height adjust lever to appropriate setting for carpet being cleaned - Pg. 7.</li> </ol>

## ANY OTHER SERVICING SHOULD BE DONE BY AN AUTHORIZED SERVICE REPRESENTATIVE CUSTOMER SERVICE (1-800-321-1134)

In the event that further assistance is required, see your Yellow Pages for an authorized Royal® Dealer. Costs of any transportation to and from any place of repair are to be paid by the owner. The service parts used in this unit are easily replaced and readily available from an authorized Royal® Dealer or retailer. Always identify your cleaner by the model number and manufacturing code when requesting information or ordering replacement parts. (The model number appears on the bottom of the cleaner.)

AVERTISSEMENT : POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE SE BLESSER, DÉBRANCHER L'ASPIRATEUR AVANT LE SERVICE

## GUIDE DE DÉPANNAGE

PROBLEME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION POSSIBLE
<b>L'appareil ne fonctionne pas</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>La fiche du cordon d'alimentation n'est pas bien insérée dans la prise de courant.</li> <li>Un fusible est grillé ou le disjoncteur est déclenché.</li> <li>L'appareil doit être entretenu.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Branchez fermement le cordon d'alimentation.</li> <li>Vérifiez le fusible ou le disjoncteur. Remplacez le fusible ou rebranchez le disjoncteur.</li> <li>Apportez l'appareil au centre de réparation ou téléphonez au 1-800-321-1134.</li> <li>Le protecteur thermique se réinitialisera - Pg. 3.</li> </ol>
<b>L'appareil n'aspire pas ou n'a qu'une faible suction</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Le godet à poussière n'est pas installé correctement.</li> <li>Godet à poussière plein.</li> <li>Le rouleau-brosse est usé.</li> <li>La courroie est cassée ou usée.</li> <li>Le filtre est obstrué.</li> <li>Le suceur ou le tuyau d'aspiration est obstrué.</li> <li>Mauvais réglage de la hauteur de l'appareil.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Revoir l'enlèvement et la réinstallation du godet à poussière - Pg. 8 &amp; 9.</li> <li>Vider le godet à poussière - Pg. 8.</li> <li>Changez le rouleau brosse - Pg. 9 &amp; 10.</li> <li>Changez la courroie - Pg. 10.</li> <li>Retirez le filtre et nettoyez-le - Pg. 8 &amp; 9.</li> <li>Enlevez le tuyau intérieur, dégager l'obstruction - Pg. 11.</li> <li>Régler la hauteur de l'appareil pour l'épaisseur du tapis à nettoyer - Pg. 7.</li> </ol>
<b>De la poussière s'échappe de l'aspirateur</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Godet à poussière plein.</li> <li>Godet à poussière n'est pas installé correctement.</li> <li>Le tuyau n'est pas installé correctement.</li> <li>Le filtre n'est pas installé complètement.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Vider le godet à poussière - Pg. 8.</li> <li>Revoir l'enlèvement et la réinstallation du godet à poussière - Pg. 8 &amp; 9.</li> <li>Consultez à nouveau la section sur l'installation du tuyau - Pg. 6.</li> <li>Consultez à nouveau la section sur l'installation du filtre - Pg. 8 &amp; 9.</li> </ol>
<b>Les accessoires n'aspirent pas la poussière</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Le tuyau est obstrué.</li> <li>Godet à poussière plein.</li> <li>Godet à poussière obstrué.</li> <li>Le filtre est obstrué.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Enlever le tuyau et les accessoires, dégager les obstructions - Pg. 6, 11.</li> <li>Vider le godet à poussière - Pg. 8.</li> <li>Nettoyer le filtre - Pg. 8 &amp; 9.</li> <li>Changer l'ampoule - Pg. 11.</li> </ol>
<b>La lumière avant ne fonctionne pas</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>L'ampoule est grillée.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Changer l'ampoule - Pg. 11.</li> <li>Appeler le 1-800-321-1134 pour connaître le dépositaire Royal® le plus proche.</li> </ol>
<b>L'aspirateur est difficile à pousser</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Mauvais réglage de la hauteur de l'appareil.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Régler la hauteur de l'appareil pour l'épaisseur du tapis à nettoyer - Pg. 7.</li> </ol>

## TOUT AUTRE ENTRETIEN DOIT ÊTRE EFFECTUÉ PAR UN REPRÉSENTANT AUTORISÉ SERVICE À LA CLIENTÈLE : (1-800-321-1134)

Pour obtenir de l'aide supplémentaire, consultez les Pages jaunes afin de connaître les dépositaires Royal® autorisés. Les coûts de transport aller-retour à partir de l'endroit où sont effectuées les réparations doivent être défrayés par le propriétaire de l'appareil. Les pièces réparables utilisées dans cet appareil peuvent facilement être remplacées et sont disponibles auprès des dépositaires ou revendeurs Royal® autorisés. Identifiez toujours l'aspirateur par le numéro du modèle et le code de fabrication lorsque vous demandez des informations ou que vous commandez des pièces de rechange. (Le numéro de modèle figure au bas de l'appareil.)

## GUIA DE SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

**ADVERTENCIA:** PARA REDUCIR EL RIESGO DE LESIONES PERSONALES, DESCONECTE ANTES DE DAR SERVICIO

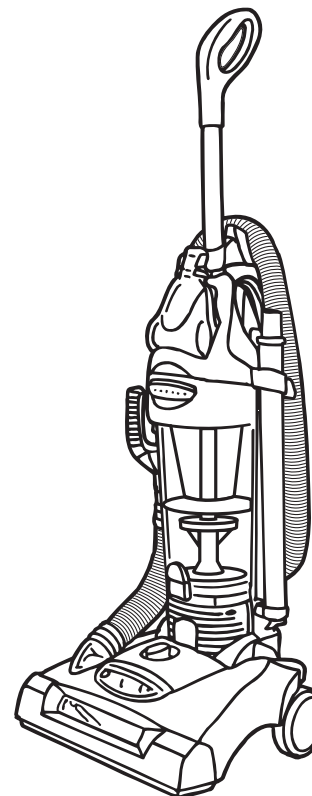
PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN POSIBLE
<b>La aspiradora no funciona</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. El cordón eléctrico no está bien conectado en la toma de corriente.</li> <li>2. Fusible quemado o interruptor desconectado.</li> <li>3. Necesita servicio.</li> <li>4. Protector térmico activado.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Conecte la unidad con firmeza.</li> <li>2. Revise el fusible o el interruptor en casa. Reemplace el fusible / reajuste el interruptor.</li> <li>3. Llévela al centro de servicio o llame al 1-800-321-1134.</li> <li>4. Esto reajustará el protector - Pág. E3.</li> </ol>
<b>La aspiradora no aspira o la succión es muy débil</b> <b>La luz del indicador de rendimiento se ha iluminado en rojo</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. El recipiente de polvo no está instalado correctamente.</li> <li>2. El recipiente de polvo está lleno.</li> <li>3. Cepillo giratorio desgastado.</li> <li>4. Banda rota o desgastada.</li> <li>5. Filtro tapado.</li> <li>6. Está tapada la boquilla /manguera de paso de polvo.</li> <li>7. Ajuste incorrecto de la altura de alfombra.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Revise la forma de retiro y reemplazo del recipiente de polvo - Pág. E8 &amp; E9.</li> <li>2. Vacíe el recipiente de polvo - Pág. E8.</li> <li>3. Reemplace el cepillo giratorio - Pág. E9 &amp; E10.</li> <li>4. Reemplace la banda - Pág. E10.</li> <li>5. Retire y limpie el filtro - Pág. E8 &amp; E9.</li> <li>6. Retire la manguera inferior; retire la obstrucción - Pág. E11.</li> <li>7. Mueva la palanca de ajuste de altura de alfombra a un nivel apropiado para la alfombra que se esté limpiando - Pág. E7.</li> </ol>
<b>Polvo escapando de la aspiradora</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. El recipiente de polvo está lleno.</li> <li>2. El recipiente de polvo no está instalado correctamente.</li> <li>3. La manguera no está instalada correctamente.</li> <li>4. El filtro no está instalado completamente.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Vacíe el recipiente de polvo - Pág. E8.</li> <li>2. Revise la forma de retiro y reemplazo del recipiente de polvo - Pág. E8 &amp; E9.</li> <li>3. Revise la instalación de la manguera - Pág. E6.</li> <li>4. Revise la forma de retiro y reemplazo del filtro - Pág. E8 &amp; E9.</li> </ol>
<b>Los accesorios de la aspiradora no recogen</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Manguera tapada.</li> <li>2. El recipiente de polvo está lleno.</li> <li>3. Filtro tapado.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Retire la manguera y los accesorios; retire la obstrucción - Pág. E6, E11.</li> <li>2. Vacíe el recipiente de polvo - Pág. E8.</li> <li>3. Limpie el filtro - Pág. E8 &amp; E9.</li> </ol>
<b>La luz frontal no funciona</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Foco fundido.</li> <li>2. Cables eléctricos sueltos.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Reemplace el foco - Pág. E11.</li> <li>2. Llame al 1-800-321-1134 para encontrar al Distribuidor Royal® más cercano a su domicilio.</li> </ol>
<b>Es difícil empujar la aspiradora</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Ajuste incorrecto de la altura de alfombra.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Mueva la palanca de ajuste de altura de alfombra a un nivel apropiado para la alfombra que se esté limpiando - Pág. E7.</li> </ol>

### CUALQUIER OTRO SERVICIO DEBE SER REALIZADO POR UN REPRESENTANTE AUTORIZADO DE SERVICIO SERVICIO AL CLIENTE (1-800-321-1134)

En caso de necesitar más ayuda, vea en las Páginas Amarillas para encontrar a un Distribuidor Autorizado Royal®. Los costos de transporte hacia y desde el sitio de reparación serán pagados por el propietario. Las partes de repuesto utilizadas en esta unidad son de reemplazo fácil y están disponibles a través de un Distribuidor Autorizado Royal® o en otras tiendas. Siempre identifique su aspiradora por medio del número de modelo y el código de fabricación cuando pida información u ordene partes de repuesto. (El número de modelo aparece en la parte posterior de la aspiradora).



## MANUAL DEL PROPIETARIO Instrucciones de Funcionamiento y Servicio



- Por favor lea estas instrucciones con cuidado antes de usar su aspiradora.
- Permítanos ayudarle a ensamblar su aspiradora o a contestar sus preguntas, llame al:

**1-800-321-1134**  
**(EE.UU. y Canadá)**  
**www.dirtdevil.com**

### Registro de Garantía

- En línea en: [www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com)
- Teléfono: 1-800-321-1134
- Dirección: Royal Appliance Mfg.  
7005 Cochran Rd.  
Glenwillow, Ohio 44139

**⚠ ADVERTENCIA:**  
**El ensamble de la aspiradora puede incluir partes pequeñas. Las partes pequeñas pueden presentar riesgo de ahogamiento.**

Para tener una referencia rápida, anote por favor la información de su aspiradora aquí.

No. de Modelo: \_\_\_\_\_  
Código del Fabricante: \_\_\_\_\_  
(El código del fabricante aparece en la parte posterior e inferior de la aspiradora).

# ESTA ASPIRADORA ESTÁ DISEÑADA PARA USO DOMÉSTICO SOLAMENTE

## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Cuando use un electrodoméstico se deben seguir precauciones básicas, incluyendo las siguientes:

- LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR EL APARATO.
- SIEMPRE SIGA ESTAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD.
- PONGA LA ASPIRADORA EN POSICIÓN VERTICAL CUANDO USE LA MANGUERA Y LOS ACCESORIOS.
- NO DEJE LA ASPIRADORA SIN VIGILANCIA CUANDO ESTÉ CONECTADA.
- REVISE CON FRECUENCIA LOS FILTROS PARA LIMPIARLOS O REEMPLAZARLOS.
- ADVERTENCIA: NO UTILICE OBJETOS CON FILO PARA LIMPIAR LA MANGUERA, DEBIDO A QUE PUEDEN CAUSAR DAÑO.
- DE VEZ EN CUANDO RETIRE EL CEPILLO Y LIMPIE LOS RESIDUOS DE LAS TAPAS FINALES PARA PERMITIR LA ROTACIÓN UNIFORME DEL CEPILLO.
- ADVERTENCIA: LOS CORDONES, ALAMBRES Y/O CABLES SUMINISTRADOS CON ESTE PRODUCTO CONTIENEN PRODUCTOS QUÍMICOS QUE INCLUYEN PLOMO O COMPUESTOS DE PLOMO ACERCA DE LOS CUALES SE HA SABIDO EN EL ESTADO DE CALIFORNIA, PRODUCEN CÁNCER, DEFECTOS DE NACIMIENTO U OTROS DAÑOS REPRODUCTIVOS. LÁVESE LAS MANOS DESPUÉS DE SU USO.

## ADVERTENCIA: PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO, CHOQUE ELÉCTRICO O LESIONES:

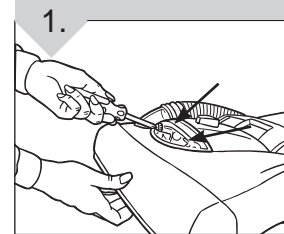
- No deje solo el aparato cuando esté conectado. Desconéctelo de la toma de corriente cuando no lo use y antes de darle servicio.
- No lo utilice en exteriores o en superficies mojadas. Puede ocurrir un choque eléctrico.
- No permita que la aspiradora se use como juguete. Ponga mucha atención cuando la use un niño o cerca de niños.
- Úsela solamente como se indica en este manual. Use solamente los accesorios recomendados por el fabricante.
- No la utilice con el cordón eléctrico o la clavija dañados. Si el aparato no trabaja como debiera, se ha caído, dañado, dejado en exteriores o caído en agua, regréselo a un centro de servicio para su inspección. Llame al 1-800-321-1134 para encontrar el centro de servicio más cercano a su domicilio.
- No tire ni lo transporte tomándole del cordón eléctrico, no utilice el cordón eléctrico como asa, no cierre la puerta sobre el cordón eléctrico, ni tire del mismo alrededor de esquinas o rebordes agudos. No pase el aparato sobre el cordón eléctrico. Mantenga el cordón eléctrico lejos de superficies calientes.
- No lo desconecte tirando del cordón eléctrico. Para desconectarlo, tome la clavija, no el cordón eléctrico.
- No tome la clavija o el aparato con las manos mojadas.

## FOCO: RETIRO Y REEMPLAZO

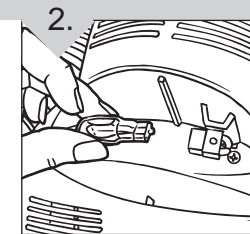
HERRAMIENTA REQUERIDA: DESTORNILLADOR PHILLIPS PEQUEÑO

**ADVERTENCIA:** PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGAS ELÉCTRICAS - DESCONECTE LA ASPIRADORA ANTES DE QUITAR O CAMBIAR EL FOCO.

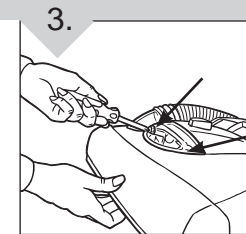
Esta aspiradora usa un foco común para automóvil # 906, 13.0 voltios. Para repuestos del foco llame al 1-800-321-1134 o llame a su proveedor local de repuestos para automóvil.



1. Incline hacia atrás el asa de la aspiradora. Retire los dos (2) tornillos ubicados en cualquiera de los lados de la lente de la luz frontal.



2. Para retirar el foco, sáquelo del receptáculo. NO lo gire. Para reemplazarlo, empujelo suavemente en el receptáculo.



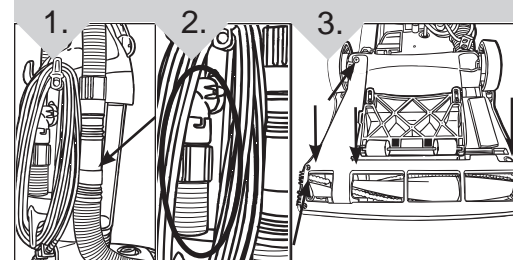
3. Fije la lente de la luz frontal volviendo a colocar los dos (2) tornillos

## MANTENIMIENTO GENERAL

**ADVERTENCIA:** PARA REDUCIR EL RIESGO DE LESIONES PERSONALES - DESCONECTE LA ASPIRADORA ANTES DE DARLE SERVICIO.

**RETIRO DE LOS DESECHOS / MANGUERA**

**RETIRO DE LOS DESECHOS / PROTECCIÓN DE LA BOQUILLA**

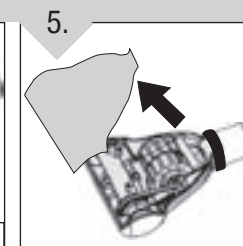


1. Vea si el recipiente está lleno; vacíelo si es necesario.
2. Conecte la aspiradora y verifique que haya succión en el extremo de la manguera (Diagrama 1.) Si hay succión en el extremo de la manguera, vaya al Diagrama 3. Si no hay succión en el extremo de la manguera, limpie la ventana del paso del polvo y baje la manguera. Siga estos pasos: 1. Desconecte la aspiradora. 2. Gire y tire la manguera de la entrada superior de la manguera (Diagrama 2).
3. Saque la manguera de la caja. Retire la obstrucción.
3. Retire la protección de la boquilla (vea el Diagrama 3) al quitar los seis (6) tornillos. Busque las obstrucciones y retírelas. Enlevez le rouleau-brosse si nécessaire.

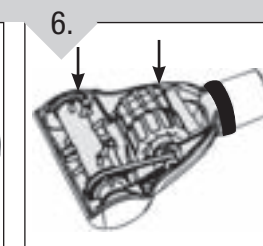
## RETIRO DE LOS DESECHOS / POWER BRUSH TOOL



4. Dé la vuelta al turbocepillo/ accesorio con motor y haga deslizar el anillo de cierre.



5. Haga girar el compartimento inferior y quite el tapón de suciedad.



6. Vuelva a ensamblar el accesorio asegurándose de que las lengüetas están insertadas adecuadamente. Haga girar el compartimento inferior para cerrarlo. Inserte el anillo de cierre en la ranura que se encuentra al extremo del turbocepillo/ accesorio con motor para terminar el ensamblaje.

## BANDA Y CEPILLO RETIRO Y REEMPLAZO

HERRAMIENTA REQUERIDA: DESTORNILLADOR PHILLIOPS

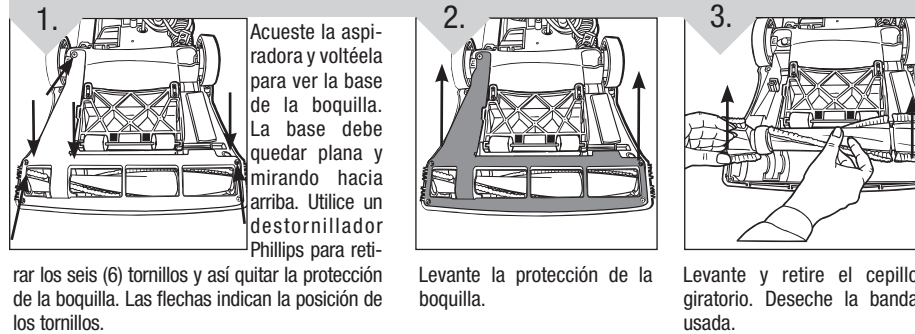
**ADVERTENCIA:** PARA REDUCIR EL RIESGO DE LESIONES CAUSADAS POR LAS PARTES MÓVILES, DESCONECTE LA ASPIRADORA ANTES DE CAMBIAR LA BANDA O EL CEPILLO GIRATORIO.

**NOTA:** Desconecte la aspiradora antes de cambiar la correa o el rodillo del cepillo.

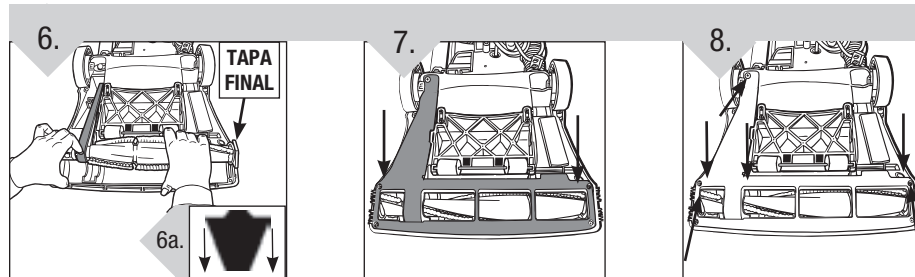
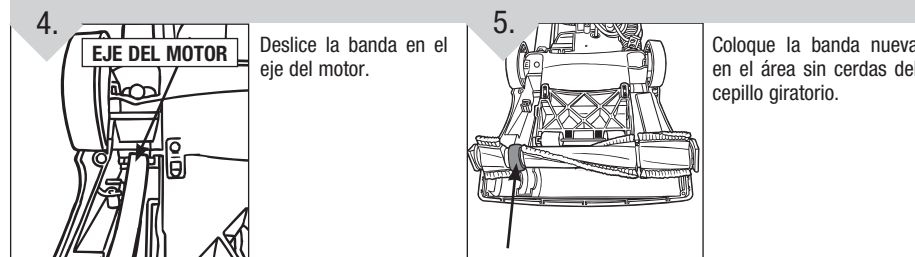
12

Para el reemplazo de la banda Estilo 12 por favor llame al 1-800-321-1134 o visite nuestro sitio web [www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com) para localizar al distribuidor más cercano a usted.

### PARA RETIRAR LA BANDA



### REEMPLAZO DE LA BANDA O DEL CEPILLO GIRATORIO



Una vez que la banda nueva está puesta en su lugar, tire del cepillo giratorio y deslícelo dentro de la boquilla asegurándose que las tapas finales estén en la orientación correcta (inserción 6a). Gire el cepillo giratorio de forma manual para asegurarse que la banda esté alineada apropiadamente.

- No coloque objetos en las aberturas. No lo use con una abertura bloqueada; manténgalo libre de polvo, pelusa, pelo y cualquier cosa que pueda reducir el flujo de aire.
- Mantenga lejos de las aperturas y partes móviles, el pelo, ropa suelta, dedos y todas las partes del cuerpo.
- No aspire objetos que estén quemándose o emitiendo humo, tales como cigarrillos, cerillos o cenizas calientes.
- No lo use sin tener en su sitio el recipiente de polvo y los filtros.
- Apague todos los controles antes de desconectar.
- Tenga más cuidado cuando aspire escaleras.
- No lo use para aspirar líquidos inflamables o combustibles, tales como gasolina, ni lo use en áreas donde pudieran estar presentes.
- Mantenga la aspiradora en el suelo. Solamente las aspiradoras de mano pueden ser colocadas sobre muebles.
- La aspiradora debe estar en posición vertical para levantar de la alfombra al cepillo giratorio cuando haga limpieza por encima del nivel del piso.
- No use una extensión eléctrica al usar esta aspiradora.
- Guarde la aspiradora en interiores. Guárdela después de su uso para evitar accidentes de tropiezos.
- Usar el voltaje inapropiado puede resultar en daño al motor y posibles lesiones al usuario. El voltaje apropiado está listado en la placa de la aspiradora.
- Desconecte la aspiradora antes de conectar el \*Power Brush Tool.
- En caso que ocurra un funcionamiento espontáneo del sistema de \*propulsión, regrese el asa de la aspiradora a su posición completamente vertical y / o desconecte la corriente de la aspiradora con el interruptor de pedal.

**\*NO VIENE EN TODOS LOS MODELOS**

## GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

### ADVERTENCIA:

Para reducir el riesgo de choque eléctrico, este aparato tiene una clavija polarizada (una hoja más ancha que la otra.) Esta clavija encajará en una toma de corriente polarizada de una manera solamente. Si la clavija no encaja totalmente en la toma de corriente, invierta la clavija. Si aún no encaja, póngase en contacto con un electricista calificado para instalar la toma de corriente apropiada. No modifique la clavija de ninguna manera.

Su aspiradora contiene un dispositivo de protección termal para apagar el motor y así evitar el recalentamiento. Si esto sucede apague el interruptor y desconecte la aspiradora. Inspeccione la descarga, la entrada y los filtros por si hubiera atascos. Vacíe el recipiente de polvo y limpie los filtros. Después de aproximadamente 30 minutos el motor se habrá enfriado y la aspiradora estará lista para usar. **NOTA:** La aspiradora deberá permanecer desconectada durante el período de enfriamiento de 30 minutos.

## FELICITACIONES

Usted es ahora el orgulloso propietario de una Dirt Devil®. Confiamos en que su nueva adquisición le ofrecerá muchos años de satisfacción.

Nuestra compañía diseñó y desarrolló este producto teniéndolo a usted en mente.

Estamos muy orgullosos de nuestros productos y esperamos que usted esté igualmente satisfecho con su calidad y rendimiento.

Gracias por su apoyo a los productos Dirt Devil®. Visite nuestro sitio Web en [www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com)

## ÍNDICE

Instrucciones de Seguridad .....	Página E2, E3
Características .....	Página E5
Cómo Ensamblar .....	Página E6
Cómo Funciona .....	Página E6, E7
Limpieza de alfombras / piso .....	Página E7
Limpieza por encima del nivel del piso .....	Página E7
Recipiente de Polvo y Filtro: Retiro y Reemplazo .....	Página E8, E9
Banda y Cepillo: Remoción y Reemplazo .....	Página E10
Foco: Retiro y Reemplazo .....	Página E11
Mantenimiento General .....	Página E11
Guía de Solución de Problemas .....	Página E12

## GARANTÍA

Royal Appliance Mfg. Co. garantiza al consumidor que esta aspiradora no tiene defectos ni de material ni de mano de obra. La garantía comienza en la fecha de compra original. Vea la caja para información de la duración de la garantía y guarde el recibo de compra original para hacer válido el inicio del período de garantía.

En caso que la aspiradora muestre algún defecto dentro del período de garantía, repararemos o reemplazaremos de manera gratuita cualquier parte defectuosa. La máquina completa debe ser enviada con porte pagado a cualquier Estación Autorizada ROYAL® de Ventas y Servicio de Garantía. Por favor incluya una descripción completa del problema, fecha de compra, copia del recibo de compra original y su nombre, domicilio y número de teléfono. Si no se encuentra cerca de una Estación de Garantía, llame a la fábrica para pedir asistencia en los EE.UU. y CANADÁ: 1-800-321-1134. Use solamente partes de repuesto genuinas Royal®.

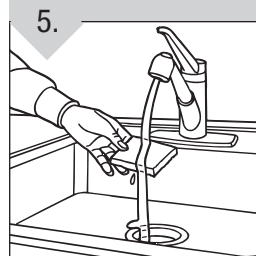
La garantía no incluye el desgaste anormal, daño como resultado de un accidente o del uso no adecuado de la aspiradora. Esta garantía no cubre los cepillos, bandas planas, bolsas, filtros o daño al ventilador. Esta garantía no cubre reparaciones no autorizadas. Esta garantía le confiere derechos legales específicos y podría haber otros derechos también. (Los otros derechos varían de Estado a Estado en los EE.UU.)

**IMPORTANTE: USE SOLAMENTE PARTES DE REPUESTO GENUINAS ROYAL®.**

**NOTA: REGRESE LA TARJETA DE GARANTÍA PARA REGISTRAR SU ASPIRADORA**

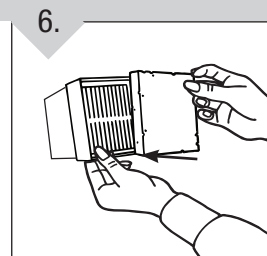
## RECIPIENTE DE POLVO Y FILTRO RETIRO Y REEMPLAZO: CONTINUACIÓN

### LAVE EL FILTRO DE ESPUMA



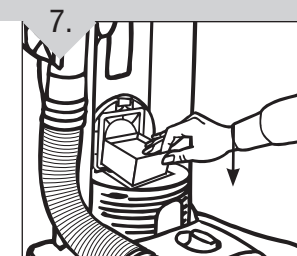
5. Sostenga el filtro de espuma bajo el chorro de agua para lavarlo. Escorra el exceso de agua del filtro. Deje secar el filtro al menos 24 horas antes de reemplazar el cartucho del filtro.

### REPOSICIÓN DEL FILTRO DE ESPUMA



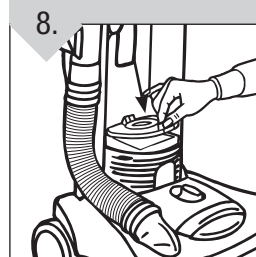
6. Vuelva a colocar el filtro de espuma en el cartucho del filtro.

### REEMPLACE EL CARTUCHO DEL FILTRO

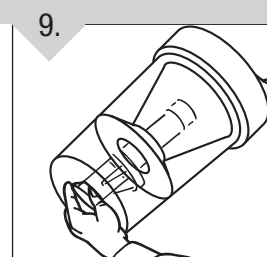


7. Vuelva a colocar el cartucho del filtro en la base de la aspiradora.

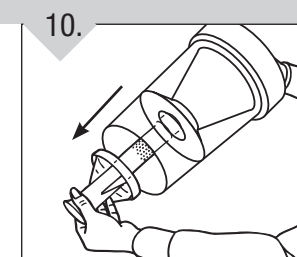
### PARA LIMPIAR LA GUÍA DE AIRE



8. Inserte los botones nuevamente en su sitio para asegurar el cartucho del filtro en la base de la aspiradora.

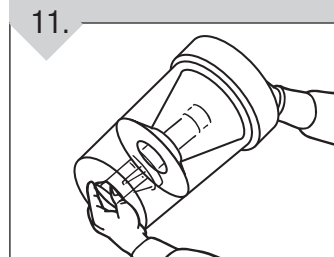


9. Para quitar la guía de aire, gírela 1/4 de vuelta en sentido contrario a las manecillas del reloj.

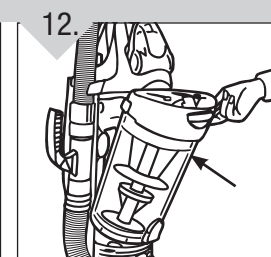


10. Sáquelas y límpiélas con un paño húmedo.

### REEMPLACE EL RECIPIENTE DE POLVO

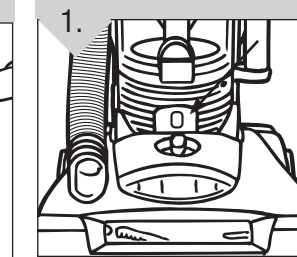


11. Seque y vuelva a colocar la guía de aire en el recipiente de polvo. Gírela 1/4 de vuelta en sentido de las manecillas del reloj para trabarlas en su lugar.



12. Coloque de nuevo el recipiente de polvo en la aspiradora (vea la Página E7, Instalación del Recipiente de Polvo.)

### INDICADOR DE RENDIMIENTO



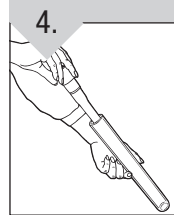
1. El Indicador de rendimiento le notifica sobre posibles problemas de rendimiento del sistema. Diríjase a la sección Solución de problemas para obtener información sobre posibles causas y soluciones.

**MANTENIMIENTO REGULAR:** Cada vez que se vacía el recipiente de polvo, se debe limpiar el filtro. Golpee suavemente el filtro, pero con firmeza, contra el interior del basurero hasta que deje de caer polvo del filtro. (El filtro perderá color con el uso, pero esto no afectará su rendimiento.) No cepille el filtro. Las instrucciones de limpieza pueden variar dependiendo de las condiciones de suciedad. En algunos casos, se necesitará una limpieza mayor o menor del filtro.



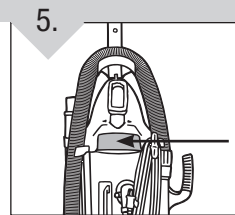
## CÓMO FUNCIONA: CONTINUACIÓN

### LANZA DE EXTENSIÓN WAND



4. Si se necesita mayor longitud, use la lanza de extensión y el accesorio para hendiduras. Saque la herramienta para hendiduras de la lanza de extensión. Use la lanza de extensión y la herramienta para hendiduras juntas o por separado.

### ASA DE TRANSPORTE



5. Para llevar la aspiradora de una habitación a otra, use el asa de transporte ubicada en la parte posterior de la aspiradora.

## RECIPIENTE DE POLVO Y FILTRO: RETIRO Y REEMPLAZO

**ADVERTENCIA:** PARA REDUCIR EL RIESGO DE LESIONES CAUSADAS POR LAS PARTES MÓVILES, DESCONECTE ANTES DE DAR SERVICIO.

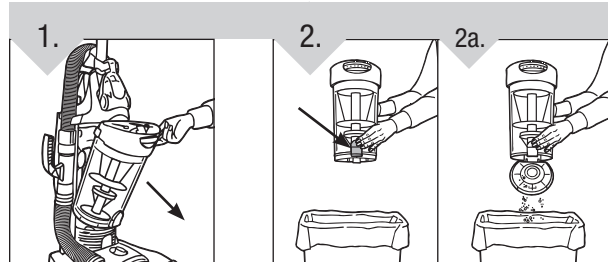
**NOTA:** Desconecte la aspiradora antes de cambiar el filtro.

**NOTA:** Enjuague el filtro de espuma una vez por mes. Si la aspiradora se usa con frecuencia, es posible que necesite limpiar el filtro más seguido.

**NOTA:** Para un mejor desempeño, reemplace el filtro con pliegues cada año.

**TIPO DE FILTRO**  
**F51** Para el filtro de reemplazo F51, por favor llame al 1-800-321-1134 o visite nuestro sitio Web [www.dirtdevil.com](http://www.dirtdevil.com) para localizar al distribuidor más cercano a usted.

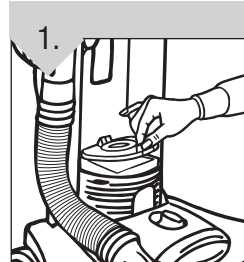
### VACÍE Y LIMPIE EL RECIPIENTE DE POLVO



1. Oprima el botón de liberación del recipiente de polvo en la parte delantera de la aspiradora para retirar el recipiente de polvo.

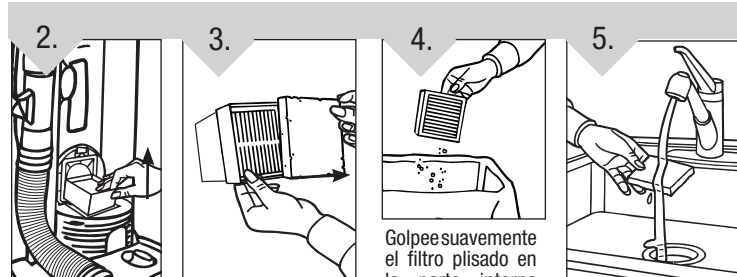
2. Sostenga el recipiente de polvo sobre un basurero y presione el botón de liberación del recipiente de polvo para vaciarlo. Asegúrese que la abertura central de la base del recipiente no tenga residuos. Encaje nuevamente la parte inferior del recipiente de polvo en su lugar después de vaciarlo.

### QUITE EL CARTUCHO DEL FILTRO



1. Oprima los botones de la base de la aspiradora hacia los bordes externos para liberar el cartucho del filtro.

### QUITE EL FILTRO DE ESPUMA LIMPIEZA DEL FILTRO CON PLIEGUES



2. Levante el cartucho del filtro fuera de la base de la aspiradora.

3. Quite el filtro de espuma del cartucho del filtro.

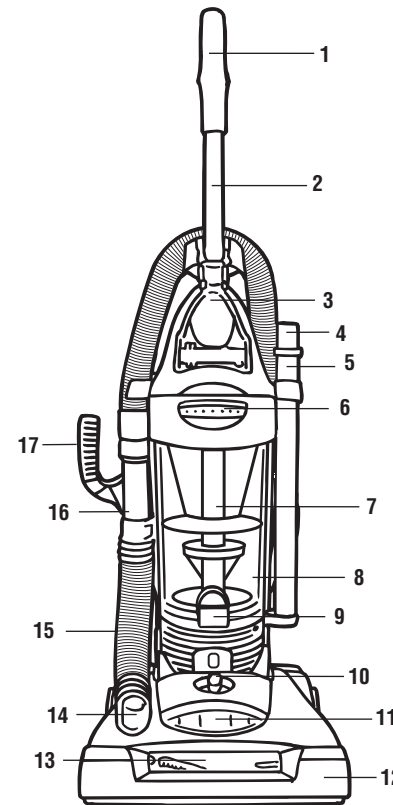
4. Golpee suavemente el filtro plisado en la parte interna del basurero para eliminar el exceso de suciedad y polvo del filtro.

5. Reemplace el filtro cada 6 meses.

**LIMPIE Y ENJUAGUE EL FILTRO PLEGADO**  
Sujete el filtro debajo del agua corriente para enjuagarlo. NO use jabón/detergente. Golpee suavemente el filtro para eliminar el exceso de agua. Deje que el filtro se SEQUE COMPLETAMENTE durante, al menos, 24 horas antes de volver a colocarlo en el cartucho de filtros.

## CARACTERÍSTICAS

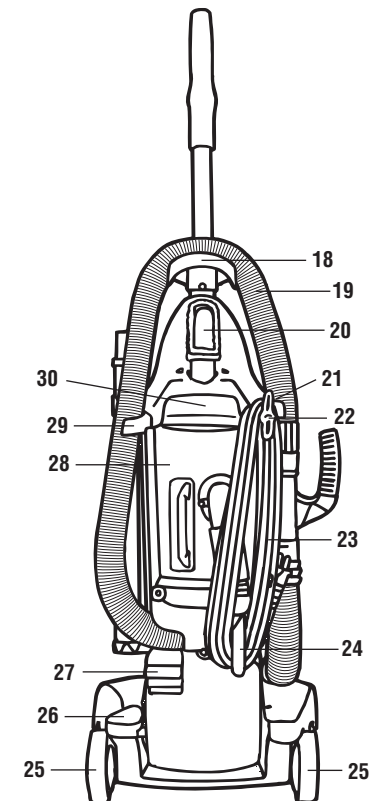
### PARTE FRONTAL



### PARTE FRONTAL

1. Asa de Confort
2. Asa
3. Power Brush Tool
4. Accesorio para Hendiduras (en la lanza de extensión)
5. Lanza de Extensión
6. Seguro de Liberación del Recipiente de Polvo
7. Deflector
8. Recipiente de Polvo Transparente
9. Botón de Liberación Rápida del Recipiente de Polvo
10. Palanca de Ajuste de Altura
11. Luz Frontal
12. Tope
13. Ventana del Cepillo
14. Ventana de Paso del Polvo Transparente
15. Manguera Inferior
16. Lanza de la Manguera
17. Asa de la Lanza de Manguera

### PARTE POSTERIOR

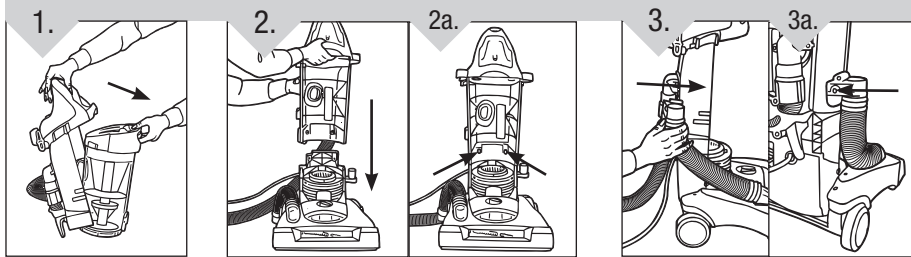


### PARTE POSTERIOR

18. Contenedor de la manguera
19. Manguera
20. Cepillo para Polvo
21. Guía del Cordón Eléctrico
22. Gancho con Liberación Rápida del Cordón Eléctrico
23. Cordón Eléctrico Largo
24. Enrollamiento del cordón
25. Rudeas
26. Pedal de Liberación del Asa
27. Pedal de Encendido / Apagado
28. Cubierta Posterior
29. Abrazadera de la Manguera
30. Asa de Transporte

## CÓMO ENSAMBLAR

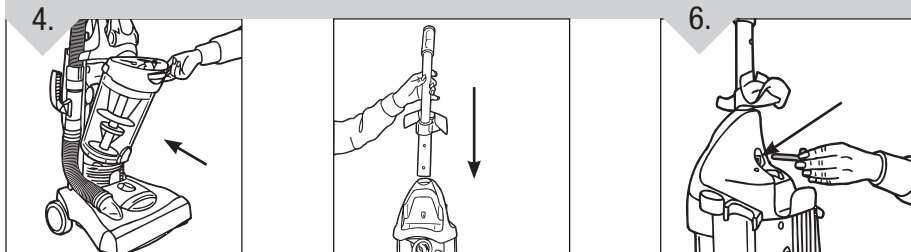
HERRAMIENTA NECESARIA: DESTORNILLADOR PHILLIPS O PLANO



1. Retire el recipiente de polvo de la cubierta posterior.

2. Coloque la cubierta posterior de la aspiradora empujándola hacia abajo para que quede en su lugar (Diagrama 2). Inserte dos (2) tornillos en el frente de la cubierta posterior y apriételes hasta asegurarlos (Diagrama 2a).

3. Fije la manguera inferior en el lado derecho de la cubierta posterior (Diagrama 3). Asegúrela insertando un (1) tornillo en la parte posterior de la manguera (Diagrama 3a).

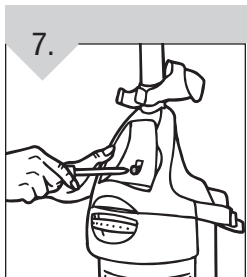


4. Vuelva a colocar el recipiente de polvo inclinandolo hacia atrás hasta que quede trabado.

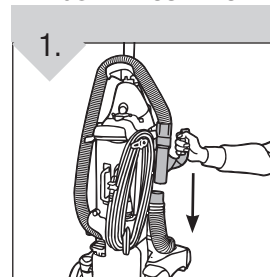
Deslice el asa superior en el contenedor de la Power Brush Tool.

6. Inserte el sujetador del asa en la parte posterior del contenedor de la Power Brush Tool.

### FIJACIÓN DE LA MANGUERA POSTERIOR

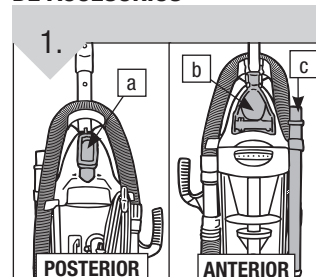


7. Inserte el tornillo (1) en la parte frontal y apriétele hasta asegurarlo.



1. Enrolle la manguera alrededor de la parte posterior del contenedor. Empuje la lanza de la manguera hacia abajo en el lado derecho de la aspiradora.

### ALMACENAMIENTO DE ACCESORIOS

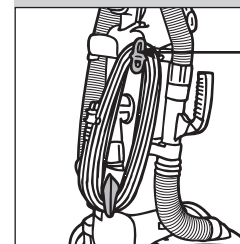


1. Para fijar los accesorios: (a) Deslice el cepillo para polvo en el contenedor de accesorios superior con las cerdas hacia afuera. (b) Sujete la Power Brush Tool en la parte frontal de su contenedor. (c) Deslice el accesorio para hendiduras/lanza de extensión en la ranura redonda del lado derecho frontal del contenedor de accesorios.

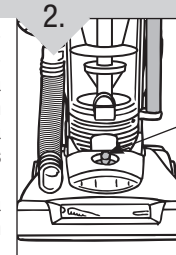
## CÓMO FUNCIONA

**PRECAUCIÓN:** El agitador del cepillo continúa girando cuando usted usa o retira la manguera o si la aspiradora está funcionando. Mantenga lejos del área del cepillo el pelo, la ropa suelta, los dedos y otras partes del cuerpo cuando la aspiradora esté funcionando. La aspiradora debe estar en posición vertical para levantar de la alfombra el cepillo giratorio cuando limpie por encima del nivel del piso.

### LIBERACIÓN DEL CORDÓN ELÉCTRICO AJUSTE DE ALTURA PALANCA



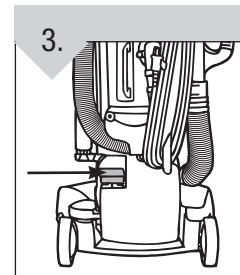
Gire el gancho de liberación rápida del cordón eléctrico para retirarlo más fácilmente. Guárdelo en la guía del cordón eléctrico



Posiciones: Para obtener el máximo rendimiento de limpieza, se recomiendan las siguientes posiciones, según la altura de la moqueta:

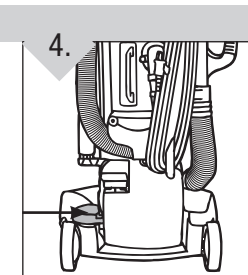
- Posición más baja: para todo tipo de moquetas. Nota: Si le cuesta mucho empujar la aspiradora, gire la perilla a la siguiente posición más alta.
- Posiciones más altas: para moquetas de gran espesor, donde se desea reducir el esfuerzo al empujar y, a la vez, mantener un buen rendimiento de limpieza.

### PEDAL DE ENCENDIDO/APAGADO



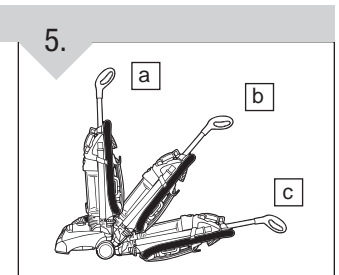
3. Conecte el cordón eléctrico en la toma de corriente. Encienda la aspiradora pisando el pedal localizado en la parte posterior izquierda de la aspiradora.

### PEDAL DE LIBERACIÓN DEL ASA



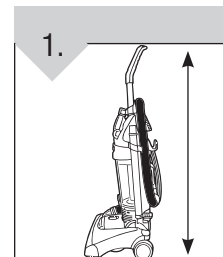
4. Para liberar el asa, pise el pedal de liberación del asa localizado en la parte inferior izquierda de la aspiradora.

### PISO/ALFOMBRAS LIMPIEZA

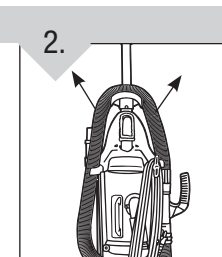


5. Mueva el asa y ajústela en la posición deseada para (a) guardar la aspiradora, (b) operar la aspiradora y (c) pisar el pedal de liberación del asa nuevamente para limpiar debajo de los muebles.

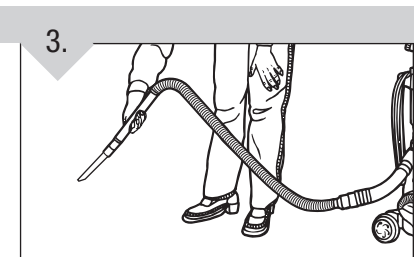
### LIMPIEZA POR ENCIMA DEL NIVEL DEL PISO



1. La aspiradora debe estar en su posición vertical para levantar el cepillo giratorio.



2. Retire la manguera del contenedor de accesorios.



3. Elija cualquiera de los útiles accesorios o use la manguera sola. Simplemente empuje el accesorio con firmeza en el extremo de la lanza o del asa de la manguera. Para quitar el accesorio, gire y tire suavemente.